





由廣東郵電管  
映建的粵港光纜

廿九日(十二日)據泰國外交部長  
發來電報云：他預料，聯合國之  
裁奪阿拉伯的決議，下月將獲得一  
度批准。法蘭西內政要求越南軍隊  
不准紅色高棉重新掌權。

**香港股市兌外幣問題**  
據莫斯科十一日電：「莫斯科電報」  
經互會官員在莫斯科召開兩次  
會議，以解決兌外幣的問題。會  
後決定法蘭西，而經互會的貨幣委員  
研究解決問題。

**印度托拉斯  
欲刺殺前總理兇手**  
在新德里十一日電：印度托拉斯  
的一位重要官員下令處決兩名與  
前總理遇刺案有關的兇手。

香港 倫敦 蘇黎世 紐約

	香港	紐約
元	7.8185	7.8185
西德馬克	1.8468	1.8345
日圓	129.60	129.00
英鎊	1.7245	1.7330
瑞士法郎	1.5638	1.5495
澳洲元	0.8040	0.8065
加拿大元	1.2145	1.2105

注：歐幣與澳洲元之外，均以美元計

	收市	升降
東京道瓊斯平均	27409.37	60.23
新加坡道瓊時報指數	1004.18	-14.35
悉尼先導報指數	1543.70	-1.40
倫敦金融時報指數	1477.80	-13.30
法蘭克福道瓊指數	1971.80	-15.10
紐約道瓊斯指數	931.05	-25.45

倫敦收市

望加錫 香港 吉隆坡 怡保 檳城 芙蓉 馬六甲 新加坡 曼谷 仰光 泗水 萬隆 巨港 棉蘭 三寶壟 萬隆 巨港 棉蘭 三寶壟

## 中全會內容

歐地區出現緊張局勢

【新華社北京十二日電】國務院總理李鵬說，今年中國旱澇，同時，李鵬要

求組織好貨源

【中新社廣州十二日電】

日電】由廣東郵電管  
局作興建的粵港光纜

器設備，並與復旦大學及中國科學院所屬科學文化素質，把我國建設成為富強、民主化、科學化、推進海峽兩岸關係。

陽李鵬分別主持會議







並新增環境規劃和文娛康樂決策科

由於經濟界，特別是化學業用需求甚殷，因此亦在本地、港仔內碼頭一帶提供供港電力的地點。港仔內碼頭是港仔內的工作地點，決定本港能否適人口適的工作量，是影響港仔內因素之一。

港仔內碼頭需要吸引大量本港及現代化工序和新料工廠設在港仔內，已有廿年，在九四年以來，已有計劃的或經改良料技。

得這理想成績，並確保港仔內碼頭加強便與外商投資，港仔內碼頭在北美洲、歐洲促進港仔內的對象。

他說，「智業園」一似專與現時的行政局的角色相違，但港仔內行政局始終是治理的利權取向，反映各成員的意見取向，而「智業園」則側重其專家地位，故兩者是有實質分別的。

張炳良認為港仔內設立「智業園」一個好發展，但最重要是於港仔內傳統上，令各部門能容納它的存在。

**設備全  
收費低**

電話5-775338  
傳真5-766153

種類多・價錢平  
高富印刷廣告公司  
香港灣仔日街7號  
電話：5-298207  
5-278768

司、財政司三司實中，  
最正襟危坐的一個。他  
，者是舉直坐坐，左手  
，專注地聽。

報告後，大羣記者正全  
外訪問總員田北俊，突  
局首席總員郭遵如，衆  
唯有服巴目送道條將  
了。

**正襟危坐**

**被大包围**

\_\_\_\_\_



# 港督發表施政報告

## 和諧公式將推出

### 面積極現有大者內間格較佳 九五年為市區寮屋居民提供居所

【本報訊】港督彭定康昨日在發表施政報告時表示，由於香港房屋不足，導致房屋問題日益嚴重，他將在下月推出「和諧公式」，以解決市區寮屋問題。報告指出，香港房屋問題日益嚴重，由於人口增加，房屋需求量大，但供應不足，導致市區寮屋問題日益嚴重。他將在下月推出「和諧公式」，以解決市區寮屋問題。報告指出，香港房屋問題日益嚴重，由於人口增加，房屋需求量大，但供應不足，導致市區寮屋問題日益嚴重。他將在下月推出「和諧公式」，以解決市區寮屋問題。



港督彭定康昨日在發表施政報告時，與有關官員及社區人士會面。

# 聯誼組委會進展良好

## 年終選舉中港各界人士踴躍參加

【本報訊】香港各界人士踴躍參加聯誼組委會年終選舉，顯示出港人對該組織的支持。聯誼組委會表示，年終選舉中，港人踴躍參加，顯示出港人對該組織的支持。聯誼組委會表示，年終選舉中，港人踴躍參加，顯示出港人對該組織的支持。

# 限制外地勞工政策

## 兩工會組織表歡迎

【本報訊】香港勞工聯合總會及香港工會聯合會昨日表示，歡迎港督彭定康提出的限制外地勞工政策。兩工會組織表示，限制外地勞工政策將有助於改善本地勞工的待遇，並促進本地勞工的就業。兩工會組織表示，限制外地勞工政策將有助於改善本地勞工的待遇，並促進本地勞工的就業。

# 建造商會表示失望

## 現行政策令建築成本增加

【本報訊】香港建造商會昨日表示，對港督彭定康提出的限制外地勞工政策感到失望。建造商會表示，現行政策將導致建築成本增加，並影響建築業的發展。建造商會表示，現行政策將導致建築成本增加，並影響建築業的發展。

# 兩局議員談施政報告

## 對設智囊團多表贊同

【本報訊】香港立法局及行政局議員昨日就港督彭定康的施政報告發表意見。議員們對報告中提出的設立智囊團多表贊同，認為這將有助於提高政府的決策水平。議員們對報告中提出的設立智囊團多表贊同，認為這將有助於提高政府的決策水平。

# 必須確保經濟發展

## 港人對港督施政報告反應良好

【本報訊】港人對港督彭定康的施政報告反應良好，認為報告中提出的政策將有助於香港的經濟發展。港人對港督施政報告反應良好，認為報告中提出的政策將有助於香港的經濟發展。

# 輸入行政人員

## 逾千逾季首年今

【本報訊】根據港督彭定康的施政報告，今年首季將有超過一千名行政人員輸入香港。這將有助於提高政府的行政效率，並促進香港的經濟發展。根據港督彭定康的施政報告，今年首季將有超過一千名行政人員輸入香港。

# 移民人數近期增加

## 港府將擴大教育補充人才

【本報訊】香港政府昨日表示，近期移民人數有所增加，港府將擴大教育補充人才。港府將擴大教育補充人才，以滿足社會對人才的需求。港府將擴大教育補充人才，以滿足社會對人才的需求。

# 中葡土地小組達成協議

## 澳門今年批地卅八公頃

【本報訊】中葡土地小組昨日達成協議，決定今年在澳門批地卅八公頃。這將有助於滿足澳門的土地需求，並促進澳門的經濟發展。中葡土地小組昨日達成協議，決定今年在澳門批地卅八公頃。

# 靜聽兩小時報告

## 有人偷傳糖果吃

【本報訊】在港督彭定康發表施政報告期間，有市民在會場偷傳糖果吃。這顯示出市民對港督施政報告的興趣，並希望能夠聽到港督的報告。在港督彭定康發表施政報告期間，有市民在會場偷傳糖果吃。

# 公安條例明年初將檢討

## 港府將檢討公安條例

【本報訊】香港政府昨日表示，將於明年年初檢討公安條例。港府將檢討公安條例，以確保其符合香港的實際情況，並維護社會的治安。港府將檢討公安條例，以確保其符合香港的實際情況，並維護社會的治安。

# 經濟基本增長率

## 每年約百分之六

【本報訊】根據港督彭定康的施政報告，香港的經濟基本增長率將維持在每年約百分之六。這將有助於提高香港的生活水平，並促進香港的經濟發展。根據港督彭定康的施政報告，香港的經濟基本增長率將維持在每年約百分之六。

# 兩局官員會晤

## 簡報會將在港舉行

【本報訊】香港立法局及行政局官員昨日舉行簡報會，向公眾介紹港督彭定康的施政報告。簡報會將在港舉行，以便公眾了解港督施政報告的內容。簡報會將在港舉行，以便公眾了解港督施政報告的內容。

# 黎雄才草蟲展

## 十月十二日至十八日

【本報訊】著名畫家黎雄才的草蟲展將於十月十二日至十八日舉行。展覽將展出黎雄才先生的草蟲畫作品，歡迎市民前往參觀。著名畫家黎雄才的草蟲展將於十月十二日至十八日舉行。

# 中葡土地小組達成協議

## 澳門今年批地卅八公頃

【本報訊】中葡土地小組昨日達成協議，決定今年在澳門批地卅八公頃。這將有助於滿足澳門的土地需求，並促進澳門的經濟發展。中葡土地小組昨日達成協議，決定今年在澳門批地卅八公頃。

# 兩局官員會晤

## 簡報會將在港舉行

【本報訊】香港立法局及行政局官員昨日舉行簡報會，向公眾介紹港督彭定康的施政報告。簡報會將在港舉行，以便公眾了解港督施政報告的內容。簡報會將在港舉行，以便公眾了解港督施政報告的內容。

# 靜聽兩小時報告

## 有人偷傳糖果吃

【本報訊】在港督彭定康發表施政報告期間，有市民在會場偷傳糖果吃。這顯示出市民對港督施政報告的興趣，並希望能夠聽到港督的報告。在港督彭定康發表施政報告期間，有市民在會場偷傳糖果吃。

# 廣東南方律師事務所律師黃福俊

## 受權聲明

中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司經上級批准按「分立、合併」原則成立，是一家具有法人地位的經營醫藥保健品進出口業務的外貿專業公司。根據經營分工，原中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司注意的「羊城牌」、「星牌」、「珠牌」、「燈牌」和中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司註冊的「菊花牌」及「KIP」牌等六個商標，經申請國家工商行政管理局核准，從1988年8月3日起將上述商標所有權全部轉讓給中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司，該公司成為上述註冊商標的唯一合法專用人。

上述「羊城牌」等六個註冊商標項下註冊類別的「肉汁雞精」、「竹葉青根精」等固體飲料、罐頭、各種中藥和藥酒、新藥成藥以及西藥、紗布、口罩、衛生巾等商品，出口歷史悠久，品質上乘，特別是「羊城牌」、「星牌」等產品，在海內外市場享有盛譽。

為維護中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司合法權益，凡未經該公司許可，任何企業、工廠和個人均不得擅自生產、銷售、印刷、使用和仿製上述「羊城牌」等六個註冊商標標識的包裝及包裝品。否則，本律師將依法代表該公司對任何形式的侵權行為追究法律責任。

特此聲明。  
(附註冊商標標識及註冊號碼)

註冊號碼：31018、16201、26549、268215  
註冊號碼：28013  
註冊號碼：32694  
註冊號碼：75787  
註冊號碼：164710  
註冊號碼：171180

中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司  
地址：廣州市三甫路25號三甫路東樓

廣東南方律師事務所  
總地址：廣州海珠區廣信中心五樓  
分地址：廣州市惠愛路豐盛樓

# 廣東南方律師事務所律師黃福俊

## 受權聲明

中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司經上級批准按「分立、合併」原則成立，是一家具有法人地位的經營醫藥保健品進出口業務的外貿專業公司。根據經營分工，原中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司注意的「羊城牌」、「星牌」、「珠牌」、「燈牌」和中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司註冊的「菊花牌」及「KIP」牌等六個商標，經申請國家工商行政管理局核准，從1988年8月3日起將上述商標所有權全部轉讓給中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司，該公司成為上述註冊商標的唯一合法專用人。

上述「羊城牌」等六個註冊商標項下註冊類別的「肉汁雞精」、「竹葉青根精」等固體飲料、罐頭、各種中藥和藥酒、新藥成藥以及西藥、紗布、口罩、衛生巾等商品，出口歷史悠久，品質上乘，特別是「羊城牌」、「星牌」等產品，在海內外市場享有盛譽。

為維護中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司合法權益，凡未經該公司許可，任何企業、工廠和個人均不得擅自生產、銷售、印刷、使用和仿製上述「羊城牌」等六個註冊商標標識的包裝及包裝品。否則，本律師將依法代表該公司對任何形式的侵權行為追究法律責任。

特此聲明。  
(附註冊商標標識及註冊號碼)

註冊號碼：31018、16201、26549、268215  
註冊號碼：28013  
註冊號碼：32694  
註冊號碼：75787  
註冊號碼：164710  
註冊號碼：171180

中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司  
地址：廣州市三甫路25號三甫路東樓

廣東南方律師事務所  
總地址：廣州海珠區廣信中心五樓  
分地址：廣州市惠愛路豐盛樓

# 廣東南方律師事務所律師黃福俊

## 受權聲明

中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司經上級批准按「分立、合併」原則成立，是一家具有法人地位的經營醫藥保健品進出口業務的外貿專業公司。根據經營分工，原中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司注意的「羊城牌」、「星牌」、「珠牌」、「燈牌」和中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司註冊的「菊花牌」及「KIP」牌等六個商標，經申請國家工商行政管理局核准，從1988年8月3日起將上述商標所有權全部轉讓給中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司，該公司成為上述註冊商標的唯一合法專用人。

上述「羊城牌」等六個註冊商標項下註冊類別的「肉汁雞精」、「竹葉青根精」等固體飲料、罐頭、各種中藥和藥酒、新藥成藥以及西藥、紗布、口罩、衛生巾等商品，出口歷史悠久，品質上乘，特別是「羊城牌」、「星牌」等產品，在海內外市場享有盛譽。

為維護中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司合法權益，凡未經該公司許可，任何企業、工廠和個人均不得擅自生產、銷售、印刷、使用和仿製上述「羊城牌」等六個註冊商標標識的包裝及包裝品。否則，本律師將依法代表該公司對任何形式的侵權行為追究法律責任。

特此聲明。  
(附註冊商標標識及註冊號碼)

註冊號碼：31018、16201、26549、268215  
註冊號碼：28013  
註冊號碼：32694  
註冊號碼：75787  
註冊號碼：164710  
註冊號碼：171180

中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司  
地址：廣州市三甫路25號三甫路東樓

廣東南方律師事務所  
總地址：廣州海珠區廣信中心五樓  
分地址：廣州市惠愛路豐盛樓

# 廣東南方律師事務所律師黃福俊

## 受權聲明

中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司經上級批准按「分立、合併」原則成立，是一家具有法人地位的經營醫藥保健品進出口業務的外貿專業公司。根據經營分工，原中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司注意的「羊城牌」、「星牌」、「珠牌」、「燈牌」和中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司註冊的「菊花牌」及「KIP」牌等六個商標，經申請國家工商行政管理局核准，從1988年8月3日起將上述商標所有權全部轉讓給中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司，該公司成為上述註冊商標的唯一合法專用人。

上述「羊城牌」等六個註冊商標項下註冊類別的「肉汁雞精」、「竹葉青根精」等固體飲料、罐頭、各種中藥和藥酒、新藥成藥以及西藥、紗布、口罩、衛生巾等商品，出口歷史悠久，品質上乘，特別是「羊城牌」、「星牌」等產品，在海內外市場享有盛譽。

為維護中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司合法權益，凡未經該公司許可，任何企業、工廠和個人均不得擅自生產、銷售、印刷、使用和仿製上述「羊城牌」等六個註冊商標標識的包裝及包裝品。否則，本律師將依法代表該公司對任何形式的侵權行為追究法律責任。

特此聲明。  
(附註冊商標標識及註冊號碼)

註冊號碼：31018、16201、26549、268215  
註冊號碼：28013  
註冊號碼：32694  
註冊號碼：75787  
註冊號碼：164710  
註冊號碼：171180

中國醫藥保健品進出口總公司廣東分公司  
地址：廣州市三甫路25號三甫路東樓

廣東南方律師事務所  
總地址：廣州海珠區廣信中心五樓  
分地址：廣州市惠愛路豐盛樓

# 廣州提貨月曆

## 種類多 價錢平

高富印刷廣告公司  
香港灣仔日街7號  
電話：5-298207  
5-278768







三日無進食昨始獲救

九龍城寨昨日  
發一宗人間慘  
劇，一名喪夫個  
月的，女傭在個  
交迫，日前在  
自殺，遺下三  
大女兒。可鄰  
女無知，不懂  
母已與世長辭  
三日，並無進食  
直至母屍發臭  
為鄰人發覺。  
短髮個多  
父母雙亡的孤  
名小僕，  
被發現時險

母女失依靠頓陷困境

仇念好本身亦患  
口瘡及支氣管炎  
咳嗽不離身，丈  
妻日後賴失所依，  
生活陷入絕境，  
連日來，鄰居  
家母出入避匿，  
女屋內有女  
母聲，借一直  
理會。昨日早上  
居開始喊到一些  
及至上午八時  
居一名住客聽  
又傳出女童哭  
喊聲，覺得事有可  
疑，乃拍入察門小  
院後，三藏大的林小  
露終於應門。木門開  
啓，一股臭味溢出，  
但木門仍被頑強防  
盜，該男住客從門隙  
看入屋，赫然發現女  
童的母親陳慶雲，立  
身體躍躍欲發，立刻  
破門跑出查訪  
數日女童被救後，  
於數日前來無食物人  
口，面色蒼白，欲吐  
無力，但總仍未知母  
網已撒手塵寰，不時  
一令聞者  
警方在

內地妻子來港旅遊  
該師憶妻拘  
及時被制服送院  
及時被制服送院

【本報訊】一名  
賣雞維生的喃港女  
今年年初由港在內地的  
懷憂成症，  
在一名村警

即離家失蹤，  
憶憂成症，  
在一名村警

【本報訊】一名，但妻子來港後不久  
 離家失蹤，事主疑  
 上



(右)子男的觸撞予抱爆沙

走扶人親由則

疑係妻  
名周×孟，  
館遭傳黃維  
前內地的痞  
零一名兩歲零  
兒字周×明  
留在內地。  
今年初  
母子兩人乘  
兩人持雙

抱着幼子撞  
殺，幸被及  
院救治，其

檢獲五百多克鴉片及煙槍等物



(左)子其；

其上司則阻差辦公罪不成立獲釋

匪徒發生械鬥時，  
電器店經理及店外涉  
嫌賭博推推出門外，  
企圖鬧開，因而被控  
賭博及阻礙辦公等罪。  
此案經中區裁判署審  
訊，兩被告被控有案  
定讞，但被告辯稱係因  
三千元，次被控有案  
阻礙辦公罪並未成立  
行，控案亦無多餘分。

持玻璃瓶聲稱有  
港男子澳門  
已被落案起訴

據悉，昨  
西曆卅五分，  
下日午間，昨一彈行  
劫沙梨頭國際銀行，  
行，控案亦無多餘分。

走時被捕，警  
將追回被劫款項  
調查後，已將  
案犯示，今日

**居港七年泰籍獲准**

【本報訊】十九歲泰籍華裔青年畢生貴，於居港七年後，進入憲署以不其是連續居留為理由申請捕，並下令離境。畢生貴於是延聘御用大律師代表，偷向高院提出上訴。

畢生貴係泰國曼谷人，年十七歲時隨父母來港，現年十九歲，在九龍灣一間工廠當熟練工人。他與同鄉志強、和街銀打鐵舖員黃志雄（即捐款救災的黃志雄）同住，但經濟獨立。

畢生貴於去年十二月間，自稱前日曾潛來澳。

上訴庭法官昨裁覆其上訴  
得直，准其永久居留。  
法官在判詞中指由

請留  
請假期居港，期間暫一度  
返泰居住一個月。至六  
月屆滿，限期屆滿，入境處不再批  
准，並於去年九月十六日將其提出，下令出  
境，仍往向外人境事務委員會提出上訴。結  
果委員會准其永久居留，但入籍處長不願入  
籍委員會，要求作出法律上的覆核，結果警察  
司應予明將委員會的決定覆核，供實務仍須  
難辦。得直，上訴法院官認為洪已居港七年，放  
置翻原審法官的裁決，准其永久居留。

昨破兩煙格

員昨日在  
片煙殼及  
銀五百多  
七元五角  
開調查後  
先後在九  
兩僑單位  
八十二克  
歲老翁步

雖有關，統將走密訪調查。  
稍後，海關人員又搜查九龍  
灣接落臨時房屋區一個單位，再  
檢獲四百二十五克生鴉片，三  
十克鴉片煙膏，一支鴉片煙槍和一  
批吸食工具。一名六十七歲老翁  
沙雅有聞被捕。  
被捕兩人已被落案控以販毒  
罪名，他們均獲准保釋外出。

告發案

技術協議起草完畢

次被告的情況由陳姓交辦員拿上一張報紙剪下的

港府多個部門  
正與經戴當

**【本報訊】**經安通處安全問題引起各方關注，港府多個部門昨午開始一連三日與經緯局開會，研究改善輕鐵交匯處的安生措施。

昨日上午，多個經緯局派出代表來港，由副處長梁培剛主持。到會人士包括多個交通處安全問題引起各方關注，港府多個部門昨午開始一連三日與經緯局開會，研究改善輕鐵交匯處的安生措施。

昨日上午，多個經緯局派出代表來港，由副處長梁培剛主持。到會人士包括多個

行後，走到第二個鐵道交叉處視察，丁節一將於本月二

平！  
美效果。

水  
子  
完

专业  
有音频、视频  
专业监视器  
日本制造中港双线

配有  
到

# 挑

## 图像



**聲寶牌**

# 挑战专业水平!

配有音频、视频端子,  
图像达到专业监视器之完美效果。

日本制造中港双线路

18" C-1850CK

C-5407CK 21"双扬声器

- 集成电路电子调谐器
- 低反光高对比度显像管
- 音频、视频端子
- 屏幕资料显示
- 28功能无线遥控
- 120/90/60/30分钟定时器

日本制造国际线路

18" 18S-11A1

21"双扬声器 21S-11A1

- 集成电路电子调谐器
- 低反光高对比度显像管
- 音频、视频端子
- 62功能太阳能无线遥控
- 屏幕资料显示
- 120/90/60/30分钟定时器
- 节目停播时,屏幕出现柔和蓝色,噪音自动消失,随即自动熄机。

**SHARP 夏普**

聯絡處: 聲寶(香港)有限公司 香港海富中心第一座1701-1710 電話: 5-8229311  
SHARP(香港)總公司: 廣州路111號 廣州分公司: 廣州路111號 電話: (020) 86990000-1525  
SHARP(香港)總公司: 北京路111號 北京分公司: 北京路111號 電話: (010) 5-12766100-008  
SHARP(香港)總公司: 上海南京路111號 上海分公司: 上海南京路111號 電話: (021) 7012830

聯絡處: 聲寶(香港)有限公司, 華城國際公司, 康達公司, 南大國際貿易有限公司, 廣發(香港)貿易有限公司  
廣東省城廣州分公司, 廣東省城分公司, 廣東省城分公司, 廣東省城分公司, 廣東省城分公司  
澳門分公司, 澳門分公司, 澳門分公司, 澳門分公司, 澳門分公司  
廣州分公司, 廣州分公司, 廣州分公司, 廣州分公司, 廣州分公司  
北京分公司, 北京分公司, 北京分公司, 北京分公司, 北京分公司  
天津分公司, 天津分公司, 天津分公司, 天津分公司, 天津分公司  
上海分公司, 上海分公司, 上海分公司, 上海分公司, 上海分公司  
香港分公司, 香港分公司, 香港分公司, 香港分公司, 香港分公司

[illegible]

眾議員鄧衍宗侯佩佳、何錫賢等管理行政事宜，但鄧建議，  
衛安信又說，新醫院管理局向醫務衛生署的職員提供的僱  
用條件，她對不合理的條件為差。此外，在作出任何改變  
前，當局將會先行徵詢他們的意見。

至於在補助醫院方面，員工亦可放心，港府會保持補助醫  
院本身的傳統和特色。

全國首場訪港團將於今日離港。











香港版	
17	18.11
05	8.51
69	7.62
76	8.26
20	10.16
05	4.43
63	9.87
68	5.13
64	3.67
47	7.05
55	7.14
01	8.33
47	9.41
16	12.78
57	8.00
59	8.04

37	2, 73
38	4, 36
64	4, 29
33	5, 11
11	6, 22
17	4, 26
26	18, 34
35	3, 41
97	5, 17
成交股數	
	266, 000
	2, 000
	105, 502
	306, 000
	150, 000
	673, 800
	512, 040
	340, 000
	290, 000
	20, 000
	3, 280, 320
	90, 000
	631, 000
	2, 292, 000
	222, 000
	792, 730

309,017  
242,000  
6,500  
401,625  
437,750  
396,094  
426,240  
226,240  
  
458,125  
559,200  
836,580  
170,000  
144,106  
112,106  
896,000  
  
10,000  
434,000  
86,480  
121,200  
  
20,000  
161,200  
26,000  
50,000  
270,000  
270,000

262,000  
71,000  
902,000  
80,000  
200,000  
590,000  
30,000  
290,666  
435,250  
280,000  
384,000  
590,716

967,336  
231,000  
3,000  
380,000  
820,000  
480,000  
1,650  
1,050  
16,000  
4,000  
428,000  
568,000  
510,000  
278,000  
180,000  
304,000

590,000  
20,000  
660,000  
150,000  
94,000  
400  
400  
16,400  
00,000  
20,000  
08,000  
00,000  
50,320

20,000  
14,400  
68,120  
08,800  
75,000

海外航空版  
大公報  
美洲傳真版  
增見聞  
香港版  
思鄉鮮

買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市盈率	周息
----	----	----	----	----	----	------	-----	----

0.41	0.42	0.43	0.415	0.415	-0.005	306,400		
2.00	2.025	2.025	2.025	2.025	+0.025	10,000	4.17	18.11
1.01	1.02	1.02	1.01	1.01	-0.01	1,204,000	5.05	8.51
5.15	5.25			5.25	-0.05	750	4.69	7.62
3.025	3.09	3.025	2.975	3.025	-0.025	44,400	7.76	8.26
0.65	0.65	0.65	0.64	0.64	-0.01	2,564,000	5.20	10.16

（附列貸方）									
15.90	15.90	15.80	15.80	15.80	-0.50	16,500	11.03	4.43	
1.46	1.52	1.52	1.52	1.52	-0.02	20,000	5.63	9.87	
0.52	0.54	0.52	0.52	0.52	-0.02	16,000	7.68	5.13	
14.70	15.10	14.50	14.70	-0.20	23,000	5.64	3.67		
7.70	7.80	7.80	7.80	-	11,000	4.72	7.08		
6.85	7.00	7.05	6.80	7.00	+0.10	47,000	4.55	7.14	
	2.40	2.40	2.40	2.40	-	2,000	5.01	8.33	
8.45		8.70	8.40	8.50	-0.25	492,000	5.47	9.41	
2.425	2.45	2.475	2.425	2.425	-0.01	1,664,000	5.16	12.78	
	0.51	0.50	0.50	0.50	-0.02	1,820,000	3.57	8.00	
1.11	1.12		1.12	-0.02	1,800,000	6.59	8.04		
負債及資本									
1.59	1.40	1.41	1.39	1.39	-	5,372,000			
6.10	6.15	6.23	6.10	6.10	-0.20	1,389,200	11.37	2.75	
1.48	1.49	1.50	1.48	1.49	+0.01	194,000	5.58	4.36	
16.10	16.50	16.30	16.50	16.30	-	5,000	12.64	4.29	
（附列貸方）									
4.675	4.70	4.80	4.65	4.70	-0.05	411,000	11.55	5.11	
4.80	4.825	4.825	4.80	4.825	-0.025	110,000	17.19	6.22	
35.00	35.28	35.25	35.50	35.25	+0.50	27,800	16.17	4.26	
0.57	0.58	0.59	0.56	0.58	-0.02	9,020,000	5.26	10.34	
4.10	4.15	4.125	4.05	4.10	+0.05	117,000	13.35	5.41	
1.15	1.16	1.16	1.15	1.16	-0.01	310,000	8.97	5.17	
配 股									
到期日子 当利息 換利率 前金 前利 当金 当利 当交金額									
31/12/92	2000.00	0.91	0.42	0.40	0.415	+0.025	286,000		
30/06/91	1000.00	3.50	0.31	0.31	0.31	-0.015	2,000		
31/12/91	1254.00	3.11	-	-	-	-	-		
31/03/93	459.72	8.70	1.71	1.64	1.69	+0.04	-105,502		
31/12/89	2000.00	0.54	0.34	0.35	0.34	-0.01	906,000		
31/12/94	2000.00	2.00	0.33	0.325	0.325	-0.005	150,000		
31/12/92	1000.00	4.00	1.31	1.31	-	-	-		

31/12/92	4000.00	2.30	0.06	0.057	0.098	-0.002	912,400
31/12/92	8250.00	0.02	0.192	0.184	0.184	-0.005	400,000
31/12/94	12500.00	0.80	0.101	0.101	0.101	-0.001	290,000
31/12/91	503.05	0.58	0.236	0.236	0.236	-0.014	200,000
31/12/93	10000.00	1.10	0.14	0.126	0.131	-0.003	23,280.32
31/03/89	2000.00	0.75	0.25	0.25	0.23	-0.005	90,000
30/12/90	8000.00	0.90	0.095	0.088	0.09	-0.004	11,051.61
31/10/94	6858.00	0.70	0.188	0.178	0.18	-0.005	2,292.00
31/12/91	2038.76	1.0062					
30/09/92	6900.00	1.00	1.83	1.77	1.80	-0.02	222,000
30/09/94	2000.00	2.80	0.74	0.70	0.71	-0.01	3,792.130
31/12/88	3475.25	2.02	24.60	24.60	24.60	-0.20	1,270
31/12/91	2654.88	3.28	7.70	7.35	7.35	-0.10	300,017
31/12/91	2209.88	3.28	1.31	1.74	1.75	-0.10	1,242,000
31/12/93	2164.20	3.21	26.30	26.00	26.00	-0.10	6,500
31/12/89	1151.71	1.83	0.29	0.56	0.56	-0.01	440,625
31/07/94	2000.00	0.80	0.40	0.375	0.38	-0.005	4,457.570
15/10/92	303.21	16.49	1.92	1.86	1.89	-0.01	396,004
31/12/89	10160.00	60.00	3.45	3.325	3.35	-0.025	426,000
31/12/91	1000.00	9.00	3.95	3.80	3.85		226,240
30/05/91	3000.00	2.00					
31/10/89	2000.00	1.12	1.32	1.46	1.46	-0.04	458,128
30/07/99	1800.00	0.77	0.61	0.35	0.55	-0.08	599,200
30/04/91	2000.00	0.80	0.52	0.485	0.495	-0.005	835,390
31/12/93	10000.00	3.20	0.11	0.101	0.101	-0.014	170,000
31/12/90	2211.92	7.58	8.70	8.30	8.30	-0.09	144,196
31/12/92	2211.92	7.58	6.90	8.85	8.95	-0.05	113,100
31/12/92	2000.00	0.50	1.67	1.59	1.62	-0.10	896,000
15/12/07	2000.00	3.50					
31/12/88	2000.00	3.50	0.015	0.015	0.015	-0.001	10,900
31/03/89	10880.00	0.51	0.43	0.59	0.60		1,434,200
31/12/90	2000.00	1.29	0.093	0.096	0.097	-0.003	86,490
31/03/91	10880.00	0.51	0.87	0.84	0.85	-0.01	121,200
31/12/88	1196.97	1.32					
31/12/89	8034.48	0.58	0.58	0.58	0.58	-0.01	20,000
31/12/90	1186.67	1.32	0.084	0.08	0.084	-0.004	161,200
31/12/91	6034.48	0.58	0.72	0.72	0.72		26,000
31/12/84	1000.00	7.00	0.054	0.048	0.054	-0.006	50,000

31/12/92	5000.00	0.20	0.086	0.084	0.084	-0.004	270,000
31/12/91	1000.00	1.50	0.224	0.22	0.224	-0.004	270,000
31/12/90	2000.00	0.80					
31/12/89	1040.95	7.15	2.40	2.30	2.33	-0.025	269,000
31/12/88	2000.00	1.20	0.43	0.44	0.44	-0.01	71,000
30/06/85	1000.00	0.00					
31/12/84	2500.00	1.40					
31/12/83	2000.00	2.50					
31/12/82	1128.37	8.30	0.56	0.54	0.55	-0.01	502,000
31/12/81	1000.00	0.18	0.40	0.38	0.38	-0.04	80,000
31/12/80	2000.00	2.10	0.068	0.068	0.07	-0.002	200,000
31/12/79	1250.00	2.10	0.325	0.30	0.309	-0.005	550,000
30/06/91	3125.00	1.28					
01/12/91	1004.02	2.49	0.45	0.43	0.44	-0.01	30,000
31/12/92	1000.00	2.65	0.28	0.265	0.27	-0.001	299,666
07/10/95	7432.43	1.48	0.138	0.15	0.135	-0.005	435,250
31/12/90	10000.00	0.30	0.182	0.173	0.174	-0.003	5,280,000
30/10/89	1000.00	16.00					
31/12/92	4000.00	0.63	0.41	0.385	0.385	-0.015	384,000
31/12/91	1000.00	2.90					
31/12/91	1000.00	2.90					
31/12/91	2000.00	1.80	0.36	0.34	0.345	-	2,590,716
31/12/90	1000.00	2.75	0.275	0.27	0.27	-0.005	170,000
31/12/92	1000.00	1.20	0.184	0.178	0.18	-0.002	957,336
31/12/90	1000.00	9.50	0.70	0.65	0.63	-0.02	231,000
31/12/89	6418.60	1.29			0.164	-	5,000
31/12/93	2400.00	2.75	0.216	0.21	0.21	-0.008	1,360,000
31/12/92	1000.00	0.50	0.299	0.28	0.28	-0.01	620,000
31/12/91	1000.00	1.34	0.275	0.265	0.265	-0.01	480,000
31/12/90	1000.00	7.40			0.725	-	1,650
31/10/92	1000.00	7.40			0.90	-	1,050
31/12/89	2580.95	2.10	1.05	1.03	1.05	-0.01	16,000
31/12/88	2000.00	3.30	1.05	1.05	1.05	-	4,000
31/12/87	2000.00	3.00	1.43	1.39	1.36	-0.01	1,428,000
31/12/86	2000.00	1.50	0.13	0.09	0.09	-0.01	368,000
31/12/85	2000.00	1.50	0.27	0.235	0.235	-0.009	19,510,000
31/12/84	2000.00	1.50	0.41	0.39	0.39	-0.012	9,278,000
31/12/83	2000.00	1.18	0.39	0.38	0.38	-0.02	186,000
31/12/82	2000.00	1.63					

31/12/92	2000.00	1.50	0.50	0.25	0.56	-0.03	804,000
31/04/94	2000.00	26.86					
31/03/95	2000.00	1.30					
31/12/91	10000.00	0.20	0.073	0.072	0.073	-0.001	650,000
31/12/91	10000.00	5.00	0.46	0.45	0.46	0.005	20,000
31/06/90	1333.33	0.30	0.069	0.064	0.066	-0.004	1,200,000
31/12/90	10000.00	0.50	0.033	0.032	0.033	-0.002	450,000
31/12/92	2500.00	1.50	0.72	0.68	0.72	0.005	4,694,000
31/12/94	1000.00	7.00					400
31/12/92	1000.00	7.00		1.96			46,400
31/12/90	1000.00	7.00		2.25			10,000
31/12/92	5684.21	0.95	0.133	0.119	0.127	0.009	300,000
31/12/94	5681.82	1.32	0.101	0.094	0.093	-0.006	5,520,000
31/03/91	1000.00	0.38	0.097	0.091	0.092		49,508,000
31/06/91	2500.00	0.40	0.248	0.242	0.242	-0.004	200,000
31/06/91	1000.00	0.60	0.173	0.16	0.167	0.006	36,935,950
31/07/90	10000.00	2.60					
30/06/91	1000.00	2.00					
30/06/91	1000.00	3.06					
31/12/90	2000.00	1.00					
			0.084	0.07	0.074	-0.015	4,234,747
			0.172	0.168	0.168	-0.008	320,000
31/08/91	6000.00	1.50	0.236	0.236	0.236	-0.004	14,400
31/08/91	1000.00	2.65	0.35	0.325	0.35		1,568,120
			0.38	0.35	0.38		2,608,000
			0.30	0.30	0.30	0.007	



# 電視機輸歐增逾三倍

## 歐商要求共同體調查

### 若有傾銷式銷售將作出若干限制

【本報記者黃國權報導】本港電視機輸往歐洲，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。據悉，歐共體對港電視機輸歐，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。據悉，歐共體對港電視機輸歐，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。

### 符合產地來源規定

【本報記者黃國權報導】本港電視機輸往歐洲，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。據悉，歐共體對港電視機輸歐，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。

### 電子業活力足增長快

【本報記者黃國權報導】本港電視機輸往歐洲，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。據悉，歐共體對港電視機輸歐，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。

### 增再易貿地內與港香

【本報記者黃國權報導】本港電視機輸往歐洲，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。據悉，歐共體對港電視機輸歐，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。

### 千預效果基本有二

【本報記者黃國權報導】本港電視機輸往歐洲，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。據悉，歐共體對港電視機輸歐，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。

### 積極不干預政策無變

【本報記者黃國權報導】本港電視機輸往歐洲，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。據悉，歐共體對港電視機輸歐，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。

### 數中資企業醞釀上市

【本報記者黃國權報導】本港電視機輸往歐洲，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。據悉，歐共體對港電視機輸歐，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。

### 比華利山明瞭增二成六

【本報記者黃國權報導】本港電視機輸往歐洲，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。據悉，歐共體對港電視機輸歐，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。

### 紅木金銀珠寶大拍賣

【本報記者黃國權報導】本港電視機輸往歐洲，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。據悉，歐共體對港電視機輸歐，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。

### 機場空運將達飽和

【本報記者黃國權報導】本港電視機輸往歐洲，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。據悉，歐共體對港電視機輸歐，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。

### 金價曾跌破三千八

【本報記者黃國權報導】本港電視機輸往歐洲，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。據悉，歐共體對港電視機輸歐，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。

### 投資者對銀幣興趣大增

【本報記者黃國權報導】本港電視機輸往歐洲，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。據悉，歐共體對港電視機輸歐，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。

### 山頂一住宅成交

【本報記者黃國權報導】本港電視機輸往歐洲，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。據悉，歐共體對港電視機輸歐，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。

### 渣打銀行

【本報記者黃國權報導】本港電視機輸往歐洲，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。據悉，歐共體對港電視機輸歐，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。

### 渣打銀行

【本報記者黃國權報導】本港電視機輸往歐洲，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。據悉，歐共體對港電視機輸歐，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。

### 渣打銀行

【本報記者黃國權報導】本港電視機輸往歐洲，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。據悉，歐共體對港電視機輸歐，已引起當地商界的注意及不滿。最近更要求歐共體對港電視機輸歐，進行共同體調查。

股票	收市	升跌
恒指	1,681	22
國指	722	15
滬指	515	10

外幣	收市	升跌
美元	1.00	0.00
港幣	0.78	0.00
日圓	100.00	0.00

金銀	收市	升跌
金條	1,681	22
金幣	722	15
銀幣	515	10

### 渣打銀行

航線	船名	開航日期
西非	NEDLOYD VAN NOORT	11月2日
東非	NEDLOYD VAN NOORT	11月2日
南非	CANOPUS	10月16日
加勒比海	GEORGE LYRAS	10月18日
南美洲	NEDLOYD MANILA	10月27日
毛里求斯	NEDLOYD VAN NOORT	11月2日

### 渣打銀行

航線	船名	開航日期
西非	NEDLOYD VAN NOORT	11月30日
東非	NEDLOYD VAN NOORT	11月30日
南非	NEDLOYD COLOMBO	10月25日
加勒比海	NEDLOYD VAN NOORT	11月2日
南美洲	NEDLOYD NASSAU	10月27日
毛里求斯	NEDLOYD VAN NOORT	11月30日

日期	開市	收市	最高	最低	成交	未成交
十月十二	2558	2548/2565	2560	2540	2543/2549	2543
十月十三	2565	2550/2570	2581	2550	2554/2566	2555
十月十四	2571	2551/2572	2570	2570	2550/2564	2557



### 東京跌破一三〇西歐再破一二九關

【本報東京二十日電】東京股市昨日繼續下跌，日經指數跌破一三〇點，收盤報一二九點二點。西歐股市亦受影響，倫敦股市跌破一二九點，收盤報一二八點九點。紐約股市昨日亦呈跌勢，道瓊工業指數收盤報一〇九點二點。

### 西德收支順差縮

【路透社柏林二十日電】西德聯邦統計局昨日公佈，西德八月份貿易收支順差縮小至一億九千九百萬元，較七月份的一億三千九百萬元減少百分之三十。

### 歐金價牛皮偏穩

【路透社倫敦二十日電】倫敦金價昨日維持平穩，每兩金條收盤報一五五點二五鎊。牛皮價格亦趨穩定，每張牛皮收盤報一四點二五鎊。

### 股災周年猶有餘悸

【路透社紐約二十日電】紐約股市昨日成交量萎縮，道瓊工業指數收盤報一〇九點二點。投資者對股災一週年的紀念，仍顯得有些憂慮。

### 限公司意聘

本公司現意聘請以下職位：  
1. 會計師 (Accountant)  
2. 秘書 (Secretary)  
3. 行政人員 (Administrative Staff)  
有意者請將履歷表及學歷證明寄至本公司人事課。

### 東結昨會談洽海珠

【本報訊】廣東省對外經濟合作委員會昨日與香港貿易發展局代表會談，就加強兩地貿易往來及投資合作問題交換意見。

### 中國國際信託公司

【本報訊】中國國際信託公司昨日宣佈，該公司將在深圳設立分行，以加強與香港及東南亞地區的金融聯繫。

### 外匯問題妨礙外商投資

【路透社倫敦二十日電】英國政府昨日表示，外匯管制問題已成為外商投資英國的主要障礙，政府正考慮採取措施予以解決。

### 多項大項目在洽談

【路透社倫敦二十日電】英國政府昨日表示，目前正與多個國家就大型基礎設施項目進行洽談，包括港口建設及交通網絡改善。

### 投資與貿易

【本報訊】隨著全球經濟的復甦，投資與貿易活動正逐漸恢復正常。各國政府正積極吸引外資，以促進經濟增長。

### 中信不屬中央調查對象

【本報訊】據悉，中信公司目前並不屬於中央調查對象，其經營活動將繼續在市場化軌道上運行。

### 中國三家化工廠

【本報訊】中國政府昨日宣佈，將對三家大型化工廠進行技術改造，以提高生產效率及產品質量。

### 局計統家國國中於托依

【本報訊】中國政府昨日表示，將加強對國家統計局的領導，確保統計數據的準確性及權威性。

### 股災周年猶有餘悸

【路透社紐約二十日電】紐約股市昨日成交量萎縮，道瓊工業指數收盤報一〇九點二點。投資者對股災一週年的紀念，仍顯得有些憂慮。

### 限公司意聘

本公司現意聘請以下職位：  
1. 會計師 (Accountant)  
2. 秘書 (Secretary)  
3. 行政人員 (Administrative Staff)  
有意者請將履歷表及學歷證明寄至本公司人事課。

### 投資與貿易

【本報訊】隨著全球經濟的復甦，投資與貿易活動正逐漸恢復正常。各國政府正積極吸引外資，以促進經濟增長。

### 中國三家化工廠

【本報訊】中國政府昨日宣佈，將對三家大型化工廠進行技術改造，以提高生產效率及產品質量。

### 局計統家國國中於托依

【本報訊】中國政府昨日表示，將加強對國家統計局的領導，確保統計數據的準確性及權威性。

### 股災周年猶有餘悸

【路透社紐約二十日電】紐約股市昨日成交量萎縮，道瓊工業指數收盤報一〇九點二點。投資者對股災一週年的紀念，仍顯得有些憂慮。

### 限公司意聘

本公司現意聘請以下職位：  
1. 會計師 (Accountant)  
2. 秘書 (Secretary)  
3. 行政人員 (Administrative Staff)  
有意者請將履歷表及學歷證明寄至本公司人事課。

### 李源談深圳國際電子城

【本報訊】李源昨日表示，深圳國際電子城的建設將進一步推動深圳電子產業的發展，並為投資者提供優質的服務。

### 中國國際信託公司

【本報訊】中國國際信託公司昨日宣佈，該公司將在深圳設立分行，以加強與香港及東南亞地區的金融聯繫。

### 外匯問題妨礙外商投資

【路透社倫敦二十日電】英國政府昨日表示，外匯管制問題已成為外商投資英國的主要障礙，政府正考慮採取措施予以解決。

### 多項大項目在洽談

【路透社倫敦二十日電】英國政府昨日表示，目前正與多個國家就大型基礎設施項目進行洽談，包括港口建設及交通網絡改善。

### 投資與貿易

【本報訊】隨著全球經濟的復甦，投資與貿易活動正逐漸恢復正常。各國政府正積極吸引外資，以促進經濟增長。

### 李源談深圳國際電子城

【本報訊】李源昨日表示，深圳國際電子城的建設將進一步推動深圳電子產業的發展，並為投資者提供優質的服務。

### 中國國際信託公司

【本報訊】中國國際信託公司昨日宣佈，該公司將在深圳設立分行，以加強與香港及東南亞地區的金融聯繫。

### 外匯問題妨礙外商投資

【路透社倫敦二十日電】英國政府昨日表示，外匯管制問題已成為外商投資英國的主要障礙，政府正考慮採取措施予以解決。

### 多項大項目在洽談

【路透社倫敦二十日電】英國政府昨日表示，目前正與多個國家就大型基礎設施項目進行洽談，包括港口建設及交通網絡改善。

### 投資與貿易

【本報訊】隨著全球經濟的復甦，投資與貿易活動正逐漸恢復正常。各國政府正積極吸引外資，以促進經濟增長。







本港金融外幣行情表 (10月12日)

[illegible]



**碧豐貨倉有限公司**  
*Cheong Cheong Company Limited*

擁有私家水位、  
 便利中轉運作；  
 泊岸起重設備完善；  
 處理岸邊儲倉全裝；  
 地下停車場寬大，  
 可供作全天候作業；  
 機械設備齊全，  
 搬運效率特高；  
 超時服務，聽憑需要。

定 介：新港基業街61號  
 電 話：5-589331（五線）  
 辦事處：中環匯保大廈12樓  
 電 話：5-843090（十線）



*Cheong Cheong*



**TOKO LINE**

◀定期直航▶

**新加坡、巴生**

**東 達**  
 ORIENTAL CEDAR

**莎蓮娜**  
 ZANG ZARINA

**CHI YUN**

十月十六日開往  
 十月十八日開行

十月十九日開往  
 十月廿一日開行

十月廿四日開往  
 十月廿五日開行

總代理：新嘉坡裕有限公司  
 新嘉坡禧街門牌42號 電話 428031  
 電 話 2-527921

接駁處：大原船務有限公司  
 新嘉坡禧街門牌40、42及44號 大客2樓  
 電 話 5-681511 5-404585



# 太平洋船務 (香港) 有限公司

PACIFIC INTERNATIONAL LINE (PIL)  
INCORPORATED IN HONG KONG 5 226174

## 定期特快貨柜服務

### 特快直航星加坡、巴生港及印尼

船名	航次	載貨	離港	星加坡	巴生港	華加達	泗水
☆高華	31SB	16/10	18/10	22/10	—	25/10	27/10
☆SEA DRAGON	04SB	18/10	20/10	24/10	26/10	—	—
☆KOTA EAGLE	19SB	30/10	1/11	6/11	—	8/11	10/11

### 特快直航台灣、韓國及日本—北海道

船名	航次	載貨	離港	高雄	基隆	釜山	宜蘭	日立	橫濱	名古屋	神戶	釜山
KOTA EAGLE	18NB	9/10	11/10	12/10	14/10	—	—	—	18/10	19/10	21/10	24/10
SEA PEARL	23NB	16/10	18/10	19/10	21/10	24/10	26/10	2/11	—	—	—	—
☆萬花開	28NB	23/10	25/10	26/10	28/10	—	—	—	1/11	2/11	4/11	7/11
☆EAL HUI	05NB	23/10	25/10	27/10	29/10	2/11	6/11	9/11	—	—	—	—

**入口船期表**

船名/港口	椰加達	泗水	新加坡	GUDANG	抵港	提貨日期
KOTA EAGLE V-18NB	26/9	28/9	2/10	4/10	10/10	12/10
☆萬花開 V-28NB	11/10	13/10	17/10	—	24/10	26/10

**PASIR**

☆高華	V-31SB	7/10	10/10	15/10	17/10	19/10
HAI HUI	V-05NB	19/10	12/10	9/10	25/10	27/10
特快直航新港						
船名	航次	載貨	離港	新港		
☆SEA DRAGON	V-05NB	1/11	3/11	8/11		
☆CY TIPS	英商太古有限公司 (其利士) • 7/25/51					



入口船期預告

船名	由	到	代理
CONCORD CASSAN	香港	10/15	日聯
M'PINE KINGDOM	香港	10/15	永隆
JUNSHAN	香港	10/15	華利
FENGDESHAN	香港	10/15	日聯
ALS CONFIDENCE	香港	10/15	華利
MALAN	香港	10/15	永隆
MELAMPUS	香港	10/15	日聯
THUBAN	香港	10/15	華利
ANCHUN	香港	10/15	永隆
BRIGHT MAERSK	香港	10/15	日聯
HURLING ISLAND	香港	10/15	華利
AL SHAMIAH	香港	10/15	永隆
MUSING	香港	10/15	日聯
BURLING ISLAND	香港	10/15	華利
OCEANIA EXPRESS	香港	10/15	永隆
ZIM Eilat	香港	10/15	日聯
ASIAN JADE	香港	10/15	華利
TEQUILA SUNSHINE	香港	10/15	永隆
COTBUS	香港	10/15	日聯
LOKIO EXPRESS	香港	10/15	華利
FRES KENNEDY	香港	10/15	永隆
SL EXPRESS	香港	10/15	日聯
CANOPUS	香港	10/15	華利
MING PROGRESS	香港	10/15	永隆
SL PATRIOT	香港	10/15	日聯
ANCHUN	香港	10/15	華利
RATH	香港	10/15	永隆
ACK CONTAINER	香港	10/15	日聯
DRAGNET	香港	10/15	華利
TAI LAI	香港	10/15	永隆
CHONGAN	香港	10/15	日聯
UNI PIONEER	香港	10/15	華利
KAY HAPPINESS	香港	10/15	永隆
TING JIANG	香港	10/15	日聯

船名	由	到	代理
HAI CHUN	香港	10/15	日聯
MINJIANG	香港	10/15	華利
KUO WEI	香港	10/15	永隆
TOKYO MARU	香港	10/15	日聯
TOKYO BRIDGE	香港	10/15	華利
YAMAKUNI MARU	香港	10/15	永隆
GLORIA	香港	10/15	日聯
HAI WANG	香港	10/15	華利
SEA PRINCESS	香港	10/15	永隆
SARGODHA	香港	10/15	日聯
OCEAN CONTAINER	香港	10/15	華利
KOREAN WONIS SUN	香港	10/15	永隆
MING FORTUNE	香港	10/15	日聯
ARTHUR MAERSK	香港	10/15	華利
ZHANGJIAKOU	香港	10/15	永隆
RIVER ONWARD	香港	10/15	日聯
HAMBURG EXPR SS	香港	10/15	華利
BUNGA PERMAI	香港	10/15	永隆
WORLD TIGER	香港	10/15	日聯
LADY WARRI	香港	10/15	華利
YUUYI 12	香港	10/15	永隆
UBERTY	香港	10/15	日聯
TIANLISHAN	香港	10/15	華利
ZIM YOKOHAMA	香港	10/15	永隆
ARCADIA	香港	10/15	日聯
MERCURY ACE	香港	10/15	華利
ORT CEDAR	香港	10/15	永隆
KARINA BONITA	香港	10/15	日聯
MULPHA KLUANG	香港	10/15	華利
SHANGHAI	香港	10/15	永隆
GOVA	香港	10/15	日聯
MADRIGAL INTEGRITY	香港	10/15	華利
REX STAR	香港	10/15	永隆
SUHE	香港	10/15	日聯
NORASIA SHARJAH	香港	10/15	華利
FAHRLAND	香港	10/15	永隆
LAMON HAY	香港	10/15	日聯
ZIM SAVANNAH	香港	10/15	華利
NEP JADE	香港	10/15	永隆

船名	由	到	代理
MAERSK PARIS	香港	10/15	日聯
YICHUN	香港	10/15	華利
GENERAL TYRAS	香港	10/15	永隆
ASIA VENTURE	香港	10/15	日聯
KUO CHIA	香港	10/15	華利
MAERSK KOBE	香港	10/15	永隆
HP NAMJIN	香港	10/15	日聯
BLESS CONTAINER	香港	10/15	華利
TIAN XING	香港	10/15	永隆
ACE CONCORD	香港	10/15	日聯
RHINE MARU	香港	10/15	華利
KUO LIE II	香港	10/15	永隆
VERGO	香港	10/15	日聯
ZHENZHOUQUAN	香港	10/15	華利
FAIR BRIDGE	香港	10/15	永隆
TUNG HAI	香港	10/15	日聯
EVER VALVE	香港	10/15	華利
CHUNGKING	香港	10/15	永隆
MILK UNION	香港	10/15	日聯
SENATOR SENATOR	香港	10/15	華利
CECILIA MAERSK	香港	10/15	永隆
MENDOZA	香港	10/15	日聯
KAP LYASHENKO	香港	10/15	華利
YESTERDAY ONCEMORE	香港	10/15	永隆
OCEANUS OSAKA	香港	10/15	日聯
AL. WAJBA	香港	10/15	華利
NEP. JASPER	香港	10/15	永隆
SANGERHAUSEN	香港	10/15	日聯
SWAN REEFER	香港	10/15	華利
VERRAZANO BRIDGE	香港	10/15	永隆
YUEN CHAU	香港	10/15	日聯
NAMGANG GLORY	香港	10/15	華利
KATU KONSORTIUM	香港	10/15	永隆
SULIN	香港	10/15	日聯
MIRZAM	香港	10/15	華利
UNI HANDSOME	香港	10/15	永隆
PLEIADES	香港	10/15	日聯
SLI INNOVATOR	香港	10/15	華利
NAN HWA	香港	10/15	永隆
OCEAN SEA	香港	10/15	日聯
HANNE BAKKE	香港	10/15	華利

船名	由	到	代理
TOURCOING	香港	10/15	日聯
MALAN	香港	10/15	華利
DONAM NO. 0	香港	10/15	永隆
TAYBANK	香港	10/15	日聯
SEA DRAGON	香港	10/15	華利
THAI JADE	香港	10/15	永隆
OSAKA MARU	香港	10/15	日聯
ORT. EXPRIT	香港	10/15	華利
STRAIT CONTAINER	香港	10/15	永隆
SAN JIANG	香港	10/15	日聯
HAI YING	香港	10/15	華利
SILVER DREAM	香港	10/15	永隆
DANG ZARINA	香港	10/15	日聯
EDO MARU	香港	10/15	華利
MING CHUN	香港	10/15	永隆
OCEAN ASIA	香港	10/15	日聯
EVER GOLDEN	香港	10/15	華利
DONAM NO. 0	香港	10/15	永隆
BOONRONG II	香港	10/15	日聯
MING ENERGY	香港	10/15	華利
ANDHIKA PARAMITA	香港	10/15	永隆
HANNE BAKKE	香港	10/15	日聯
EVER GRADE	香港	10/15	華利
SL. MARINER	香港	10/15	永隆
HARRISON	香港	10/15	日聯
HIDAKA MARU	香港	10/15	華利
CAPE HENRY	香港	10/15	永隆
HAMBURG EXPRESS	香港	10/15	日聯
VILLE DE VEGA	香港	10/15	華利
HYUNDAI CHALLENGER	香港	10/15	永隆
CHENGTHU	香港	10/15	日聯
ORT. EDUCATOR	香港	10/15	華利
ISLAND CONTAINER	香港	10/15	永隆
BONITA ACE	香港	10/15	日聯
LONDON EXPRESS	香港	10/15	華利
MAERSK ROTTERDAM	香港	10/15	永隆
SKARDIN	香港	10/15	日聯
HAAGW FRONTIER	香港	10/15	華利
ALLIGATOR VICTORY	香港	10/15	永隆
ALS. ENDEAVOUR	香港	10/15	日聯
XIANG JIANG	香港	10/15	華利

船名	由	到	代理
SCANDUTCH A	香港	10/15	日聯
MARINE CONT	香港	10/15	華利
MARINE SHIN	香港	10/15	永隆
TA TUNG 2	香港	10/15	日聯
TONG CHIANG	香港	10/15	華利
SL. INDEPEND	香港	10/15	永隆
PRES. TYLER	香港	10/15	日聯
HUA YUAN KO	香港	10/15	華利
HYUNDAI COM	香港	10/15	永隆
CLIPPER ACE	香港	10/15	日聯
RAINBOW	香港	10/15	華利
PACIFIC EAGLE	香港	10/15	永隆
PORT. EXECUT	香港	10/15	日聯
WAL YEE	香港	10/15	華利
LUO FU SHAN	香港	10/15	永隆
EVER GRACE	香港	10/15	日聯
SEVEN SEAS E	香港	10/15	華利
ASIAN CLIPPER	香港	10/15	永隆
ADA	香港	10/15	日聯
MIRZAM	香港	10/15	華利
QING RONG	香港	10/15	永隆
TAI PING	香港	10/15	日聯
BUNGA ANGSA	香港	10/15	華利
REGENT KAPU	香港	10/15	永隆
KHUT. PROROK	香港	10/15	日聯
ALLIGATOR GL	香港	10/15	華利
EVER LIVING	香港	10/15	永隆
MILD TRAN	香港	10/15	日聯
WAN JIANG	香港	10/15	華利
PAN SHAN	香港	10/15	永隆
SKYMAN	香港	10/15	日聯
TRADE BRIGHT	香港	10/15	華利
EVER VALOR	香港	10/15	永隆
EVER GOOD	香港	10/15	日聯
LIAN HUA SHAI	香港	10/15	華利
SU QI	香港	10/15	永隆

Freight-Trans International Co., Ltd. 輝騰有限公司 香港中環康樂大廈9樓18室 電話:5-8449198

天津市海運公司 Tientsin Marine Shipping Co. 香港-天津(新港)貨箱/雜貨班輪 兼收北京、石家莊、秦皇島、哈爾濱、大連、青島、唐山、煙台、大同、保定、長春、瀋陽、蘭州、瀋陽、太原、瀋陽、通化、西安及營口(雜貨及拼、整箱貨)

環亞(上海)國際貨運公司 Sinotrans Asian Development (Shanghai) Int'l Transp. Corp. 香港-上海散裝貨直航班輪 兼收上海市、附近城市之貨物內陸運輸

中國對外貿易運輸公司——天津分公司 China National Foreign Trade Transportation Corporation Tianjin Branch 香港-天津(新港)貨箱班輪 兼收新港至內陸貨車或火車(整/拼箱貨)往:塘沽、北京、唐山、秦皇島、石家莊、張家口、濟南、大同、太原、鄭州、南陽、瀋陽、呼和浩特、長春、哈爾濱等。

上海市錦江航運有限公司 Shanghai Jing Jiang Shipping Corporation Ltd. 香港-上海全貨箱班輪 船名: MILD TRAN(通運)V8842 14/10 19/10 11-21/10 MILD UNION(通運)V8831 21/10 26/10 18-28/10 MILD OCEAN(通運)V8841 18/10 23/10 21-25/10 MILD TRAN(通運)V8844 26/10 31/10 29/10 2/11

福建省輪船公司福州分公司 Fuzhou Shipping Company Fujian 香港-上海散裝貨直航班輪 船名: SHOU SHAN (通運)V 8817/8818 22/10 28/10 23-30/10 SHOU SHAN (通運)V 8819/8820 14/11 20/11 16-22/11

津聯運輸有限公司 Tsinlien Transportation Co., Ltd. 新港(天津)-香港-新加坡雜貨班輪 船名: FLYING EAGLE (通運)V 8802A 2/11 8/11 5-11/11

廣東國際聯運有限公司 GUANGDONG INTERNATIONAL SHIPPING COMPANY LIMITED 全貨櫃國際聯運 全國各地-廣東省-香港-世界各地, 簽發全程提單, 提供貨物集裝櫃運輸。

香港珠江貨運有限公司 CHU KONG TRANSPORTATION (H.K.) LTD. 定期航線 香港-江門-海口 香港-廣州-香港 不定期航線 香港-廣州-香港 其他貨運服務

海皇輪船有限公司 NOL 總代理: 港恒船務有限公司 地址: 中環美國銀行中心28字樓 熱線電話: 5-8464888, 8101282

川崎近海汽船株式會社 特快新輪川航 M/V "SUNNY VENTURE" VOY.33 到港:十一月五日, 啟航:十一月十日 航線: 古晉、汶萊、納閩、亞庇、山打根、斗湖

國際運輸實業有限公司 INTERNATIONAL TRANSPORT ENTERPRISE CO. (GETDD) LTD. 香港-黃埔-廣州 貨櫃及散貨航線 船名: 穗五一號/穗五二號 專門承運經黃埔進出口各類危險品

招商局倉碼運輸有限公司 香港堅尼地城西寧街18號 5-8168154-8(5線) 集裝箱及散貨定期班輪 香港-廣州-香港 香港-蛇口 香港-廣州-香港

香港代理: NEW HAI HUA 上海新海航業有限公司 NEWSEAS NAVIGATION 總代理: 金發船務有限公司

天輪船務有限公司 TIENTSIN MARINE SHIPING CO. LTD. 香港-天津(新港) 兼收北京、石家莊、秦皇島、唐山、煙台、大同、保定、長春、瀋陽、蘭州、瀋陽、太原、瀋陽、通化、西安及營口(雜貨及拼、整箱貨)

華閩船務有限公司 FUJIAN SHIPPING ENTERPRISE 定期班輪川航香港 船名: 閩海105 閩海109 閩海120 北盤山(貨櫃) 每旬

燕梳貨 倉底存貨 現金收買退貨 辦 3.865778 公 3.7204052

朝聯企業有限公司 COTS ENTERPRISES LIMITED 香港皇后大道中151-155號北美商業大廈三樓 電話: 5-8161505

星光船務有限公司 聯合船務有限公司 M. V. "Star Light" 星光號 M. V. "Boaventura" 海運號 M. V. "Sun" 太陽號

BLOOMING LINES BUSAN-KEELUNG-HK-ZHOUHAI 香港直放釜山 釜山/基隆-香港-轉口

BRUNEI ASIA LINE 汶萊沙巴砂朥越特快航線 (兼收12/20/40尺貨櫃及冷藏櫃往各港口)

廈門 廈門 廈門 廈門 廈門 廈門 廈門 廈門 廈門 廈門

大效







# 亞洲女籃大賽進入第四天

## 中國南韓昨再入捷

### 大馬力開勝利之門

#### 分別擊敗對手香港新加坡印度

【本報訊】亞洲女子籃球錦標賽，昨日進入第四天，中國隊與南韓隊分別擊敗對手，取得兩場勝利。中國隊在下午三時三十分，以七十七比六十六擊敗香港隊，取得三場勝利。南韓隊在下午四時三十分，以七十七比六十六擊敗新加坡隊，取得三場勝利。中國隊在比賽中，展現了強大的實力，全場攻勢如潮，最終以壓倒性優勢獲勝。南韓隊則在比賽中，展現了精湛的技術，最終以壓倒性優勢獲勝。

#### 馬台料有激爭

【本報訊】亞洲女子籃球錦標賽，昨日進入第四天，中國隊與南韓隊分別擊敗對手，取得兩場勝利。中國隊在下午三時三十分，以七十七比六十六擊敗香港隊，取得三場勝利。南韓隊在下午四時三十分，以七十七比六十六擊敗新加坡隊，取得三場勝利。中國隊在比賽中，展現了強大的實力，全場攻勢如潮，最終以壓倒性優勢獲勝。南韓隊則在比賽中，展現了精湛的技術，最終以壓倒性優勢獲勝。

#### 溫拿聯賽挑燈上演

### 今晚角場舉行門票發售

#### 近現期表可升看一高線

【本報訊】溫拿聯賽挑燈上演，今晚角場舉行門票發售。近現期表可升看一高線。溫拿聯賽挑燈上演，今晚角場舉行門票發售。近現期表可升看一高線。溫拿聯賽挑燈上演，今晚角場舉行門票發售。近現期表可升看一高線。

#### 中國奧運選手訓練

### 安排各區作長期訓練

#### 青訓小組今天開會研究此事

【本報訊】中國奧運選手訓練，安排各區作長期訓練。青訓小組今天開會研究此事。中國奧運選手訓練，安排各區作長期訓練。青訓小組今天開會研究此事。中國奧運選手訓練，安排各區作長期訓練。青訓小組今天開會研究此事。

#### 六名跳水健兒留港

### 將作兩場表演

#### 中國奧運選手訓練

【本報訊】六名跳水健兒留港，將作兩場表演。中國奧運選手訓練。六名跳水健兒留港，將作兩場表演。中國奧運選手訓練。六名跳水健兒留港，將作兩場表演。中國奧運選手訓練。

#### 足總將擴大青訓範圍

### 安排各區作長期訓練

#### 青訓小組今天開會研究此事

【本報訊】足總將擴大青訓範圍，安排各區作長期訓練。青訓小組今天開會研究此事。足總將擴大青訓範圍，安排各區作長期訓練。青訓小組今天開會研究此事。足總將擴大青訓範圍，安排各區作長期訓練。青訓小組今天開會研究此事。

#### 北京舉辦馬拉松賽

### 參加者將達數百人

#### 中國奧運選手訓練

【本報訊】北京舉辦馬拉松賽，參加者將達數百人。中國奧運選手訓練。北京舉辦馬拉松賽，參加者將達數百人。中國奧運選手訓練。北京舉辦馬拉松賽，參加者將達數百人。中國奧運選手訓練。

#### 中國青少年網球賽

### 赴印尼參加亞洲賽

#### 中國青少年網球賽

【本報訊】中國青少年網球賽，赴印尼參加亞洲賽。中國青少年網球賽。中國青少年網球賽，赴印尼參加亞洲賽。中國青少年網球賽。中國青少年網球賽。

#### 奧運會拳擊比賽成績總覽

### 中國隊取得多項金牌

#### 中國隊取得多項金牌

【本報訊】奧運會拳擊比賽成績總覽，中國隊取得多項金牌。中國隊取得多項金牌。奧運會拳擊比賽成績總覽，中國隊取得多項金牌。中國隊取得多項金牌。奧運會拳擊比賽成績總覽。

#### 昨晚賽馬結果及派彩表

次	馬名	號數	派彩
一	金龍	101	100元
二	金龍	101	100元
三	金龍	101	100元
四	金龍	101	100元
五	金龍	101	100元
六	金龍	101	100元

#### 澳門三球員

### 投効五二七

#### 澳門三球員

【本報訊】澳門三球員，投効五二七。澳門三球員。澳門三球員，投効五二七。澳門三球員。澳門三球員。

#### 國際足球聯會高級教練

### 將赴中國開訓練班

#### 國際足球聯會高級教練

【本報訊】國際足球聯會高級教練，將赴中國開訓練班。國際足球聯會高級教練。國際足球聯會高級教練，將赴中國開訓練班。國際足球聯會高級教練。

#### 女足球總教練亞洲足聯

### 申請辦亞洲五人賽

#### 女足球總教練亞洲足聯

【本報訊】女足球總教練亞洲足聯，申請辦亞洲五人賽。女足球總教練亞洲足聯。女足球總教練亞洲足聯，申請辦亞洲五人賽。女足球總教練亞洲足聯。

#### 奧運會拳擊比賽成績總覽

### 中國隊取得多項金牌

#### 奧運會拳擊比賽成績總覽

【本報訊】奧運會拳擊比賽成績總覽，中國隊取得多項金牌。奧運會拳擊比賽成績總覽。奧運會拳擊比賽成績總覽，中國隊取得多項金牌。奧運會拳擊比賽成績總覽。

#### 廣州珠江華僑港澳同胞醫院

### 專治各種疑難雜症

#### 廣州珠江華僑港澳同胞醫院

【本報訊】廣州珠江華僑港澳同胞醫院，專治各種疑難雜症。廣州珠江華僑港澳同胞醫院。廣州珠江華僑港澳同胞醫院，專治各種疑難雜症。廣州珠江華僑港澳同胞醫院。

#### 理貨員

### 徵求買主

#### 理貨員

【本報訊】理貨員，徵求買主。理貨員。理貨員，徵求買主。理貨員。理貨員。

#### 徵求買主

### 徵求買主

#### 徵求買主

【本報訊】徵求買主，徵求買主。徵求買主。徵求買主。徵求買主。徵求買主。

#### 徵求買主

### 徵求買主

#### 徵求買主

【本報訊】徵求買主，徵求買主。徵求買主。徵求買主。徵求買主。徵求買主。

#### 徵求買主

### 徵求買主

#### 徵求買主

【本報訊】徵求買主，徵求買主。徵求買主。徵求買主。徵求買主。徵求買主。

#### 遺失通知

### 遺失通知

#### 遺失通知

【本報訊】遺失通知，遺失通知。遺失通知。遺失通知。遺失通知。遺失通知。

#### 出料機讓

### 出料機讓

#### 出料機讓

【本報訊】出料機讓，出料機讓。出料機讓。出料機讓。出料機讓。出料機讓。

#### 徵求買主

### 徵求買主

#### 徵求買主

【本報訊】徵求買主，徵求買主。徵求買主。徵求買主。徵求買主。徵求買主。

#### 徵求買主

### 徵求買主

#### 徵求買主

【本報訊】徵求買主，徵求買主。徵求買主。徵求買主。徵求買主。徵求買主。

#### 徵求買主

### 徵求買主

#### 徵求買主

【本報訊】徵求買主，徵求買主。徵求買主。徵求買主。徵求買主。徵求買主。

#### 惠利廣告

### 惠利廣告

#### 惠利廣告

【本報訊】惠利廣告，惠利廣告。惠利廣告。惠利廣告。惠利廣告。惠利廣告。

#### 專辦國內自費留學日本

### 專辦國內自費留學日本

#### 專辦國內自費留學日本

【本報訊】專辦國內自費留學日本，專辦國內自費留學日本。專辦國內自費留學日本。專辦國內自費留學日本。專辦國內自費留學日本。

#### 專辦澳洲及紐西蘭

### 專辦澳洲及紐西蘭

#### 專辦澳洲及紐西蘭

【本報訊】專辦澳洲及紐西蘭，專辦澳洲及紐西蘭。專辦澳洲及紐西蘭。專辦澳洲及紐西蘭。專辦澳洲及紐西蘭。

#### 徵求買主

### 徵求買主

#### 徵求買主

【本報訊】徵求買主，徵求買主。徵求買主。徵求買主。徵求買主。徵求買主。

#### 徵求買主

### 徵求買主

#### 徵求買主

【本報訊】徵求買主，徵求買主。徵求買主。徵求買主。徵求買主。徵求買主。

#### 日產總代理

#### 各類型日

#### 日產精選 盡

#### NISSAN

#### 聯邦偵探

★由局長梁仁事實  
③939007 ③93999  
739彌敦道8/F

#### 西德左軼

#### 現貨供

#### 日本翻新車

藍鳥、桂冠、  
卡蓮娜、姬仙達、  
實運貿易有限公司

#### 日發機器

全新大輪船  
頭六座位  
車、二、三、  
噴自卸車、

#### 東亞

特約酒店  
酒店、酒樓、  
酒店、酒樓、  
酒店、酒樓、

#### 新豐

新豐、新豐、  
新豐、新豐、  
新豐、新豐、



# 突破被動困境

何景安

【本報訊】香港教育界，自從去年十一月間，教育委員會提出「三三制」後，教育界便陷入被動困境。教育界人士，紛紛表示不滿，認為「三三制」是「一刀切」，不顧實際情況，對教育事業造成嚴重打擊。教育界人士指出，「三三制」的實施，將使許多優秀的教師和學生流失，對香港的學術自由和學術水平造成嚴重威脅。教育界人士呼籲政府撤回「三三制」，並重新考慮教育政策。

## 論如何處理輕鐵意外新聞

楊占

【本報訊】最近，香港輕鐵發生了多宗意外，造成多人受傷。這些意外的發生，引起了社會的廣泛關注。然而，在處理這些意外新聞時，媒體和公眾往往會陷入一種被動困境。媒體為了追求新聞的轟動性，往往會放大意外的細節，而公眾則會因為好奇心的驅使，而對意外產生過度的關注。這種被動困境，不僅對受害者及其家屬造成二次傷害，也對社會的安定和和諧產生負面影響。我們認為，在處理輕鐵意外新聞時，媒體和公眾應該保持冷靜和理性，尊重受害者的隱私，並從中吸取教訓，以減少意外的發生。

## 易貿角三

韓約

【本報訊】最近，香港貿易發展局公佈了一項調查報告，顯示香港的貿易情況在過去一年中發生了顯著的變化。報告指出，香港的貿易額在過去一年中增長了百分之十，這主要得益於出口貿易的增長。然而，進口貿易則呈現下降趨勢。報告還指出，香港的貿易結構正在發生變化，服務業貿易的比重正在增加，而製造業貿易的比重則在下降。這些變化反映了香港經濟的轉型和升級。貿易發展局表示，將繼續關注香港的貿易情況，並為貿易界提供相關的資訊和服務。

## 貨車司機有難

吳用

【本報訊】最近，香港的貨車司機面臨著前所未有的困難。由於油價的飛漲，貨車司機的運輸成本大幅增加，導致他們的收入大幅減少。此外，由於交通擁堵和罰款的增加，貨車司機的運輸效率也大幅下降。這些因素使得貨車司機的生活陷入困境。許多貨車司機表示，他們已經無法支撐下去，不得不考慮轉行。政府應該關注貨車司機的困境，並採取措施減輕他們的負擔，以保障香港的物流業的正常運作。

## 船東應有承擔

明

【本報訊】最近，香港的船東在處理船務事務時，面臨著越來越多的挑戰。由於船務市場的競爭日益激烈，船東的利潤空間不斷縮小。此外，由於船務法規的日益嚴密，船東的營運成本也在不斷增加。這些因素使得船東在處理船務事務時感到力不從心。船東應該加強與船務公司的合作，共同應對市場挑戰。同時，政府也應該加強對船務市場的監管，以維護船務市場的公平競爭。

## 葉聖陶在最後的日子裏

韓小蕙

【本報訊】著名作家葉聖陶先生，最近因病去世。葉先生一生致力於文學創作和社會活動，為中國文學事業做出了巨大貢獻。他的去世，是中國文學界的一大損失。葉先生最後的日子裏，曾留下許多感人的事跡。他一生堅持創作，筆耕不輟，為後人留下了大量的文學作品。他的去世，讓我們失去了一位偉大的文學巨匠。

### 談也學旅遊熱

近年來，自流行中國旅遊熱，學界亦紛紛加入旅遊行列。旅遊不僅可以增進對中國的了解，還可以促進學術交流。許多學者利用旅遊的機會，深入考察中國的社會和經濟狀況，並與當地的學者進行交流。這種旅遊與學術相結合的方式，已經成為一種新的趨勢。我們認為，學界應該進一步推廣這種旅遊方式，以促進學術的發展和國際交流。

### 小學快改制

香港的小學教育制度，最近將面臨重大改革。根據政府的計劃，小學將由目前的六年制改為五年制。這項改革旨在減輕學生的負擔，並提高小學教育的質量。然而，這項改革也引起了一些爭議。一些人認為，五年制的小學教育無法滿足學生的學習需求，而另一些人則認為，五年制可以為學生提供更多的時間進行課外活動。政府表示，將根據實際情況，對改革方案進行調整。

### 入不孔無車本日

最近，香港的汽車市場出現了一個怪現象：許多汽車在銷售時，竟然連最基本的保險和稅費都沒有。這種情況嚴重損害了消費者的利益，也對汽車市場的秩序造成了破壞。消費者在購買汽車時，應該提高警惕，仔細檢查汽車的相關手續。政府也應該加強對汽車市場的監管，嚴厲打擊這種違法行為，以保護消費者的合法權益。

### 關心香港的未來

香港的前途問題，一直以來都是社會關注的焦點。在當前形勢下，我們應該更加關心香港的未來。我們認為，香港的未來取決於我們自己的選擇。我們應該堅持「一國兩制」的原則，維護香港的繁榮穩定。同時，我們也應該加強與祖國的聯繫，共同為中華民族的復興而努力。

### 的歲五十

五十年來，我們經歷了許多風風雨雨。回首往事，我們不禁感慨萬千。五十年是一個長久以來的時間，也是一個充滿挑戰和機遇的時期。我們應該總結過去的經驗教訓，為未來的發展做好準備。我們相信，只要我們團結一致，共同努力，就一定能夠克服一切困難，實現我們的目標。

### 策政助補滿不生醫院三

【本報訊】最近，香港政府公佈了一項政策，旨在改善三所醫院的醫療服務。根據該政策，政府將撥款資助三所醫院的醫療設備更新和人員培訓。這項政策得到了社會的廣泛支持。許多人認為，這項政策將有助於提高三所醫院的醫療水平，為患者提供更好的醫療服務。政府表示，將繼續關注醫院的發展，並採取更多措施改善醫療服務。

### 何故又掛滿橫額海報

【本報訊】最近，香港的街頭又掛滿了各種橫額和海報。這些橫額和海報的內容五花八門，有的支持政府，有的反對政府。這種現象反映了香港社會的多元性和複雜性。我們認為，在一個自由開放的社會中，人們應該有表達自己觀點的自由。然而，我們也應該注意，橫額和海報的設置應該遵守相關法規，不得影響交通和公共秩序。

### 沙田新身份證換證處

【本報訊】沙田區政府最近設立了一個新的身份證換證處。該處將為沙田區居民提供身份證換領服務。居民可以前往該處辦理換領手續，無需前往區政府辦事處。這項服務旨在方便居民，提高政府服務的效率。居民可以通過電話或親自前往該處查詢相關事宜。

### 堅道凹凸路

【本報訊】堅道凹凸路路段，最近進行了路面維修工程。由於該路段路面凹凸不平，給行人的安全帶來了威脅。經過維修後，該路段的路面已經恢復平整，行人的安全得到了保障。區政府表示，將繼續關注該路段的情況，並及時進行維修。

### 間期節陽重

【本報訊】重慶節期間，為了方便市民出行，政府決定在節期期間調整部分公共交通工具的班次。市民在節期期間乘坐公共交通工具時，應該注意班次的調整，以免誤事。政府表示，將根據實際情況，對班次調整方案進行調整。

### 為何提早開放禁煙

【本報訊】最近，香港政府公佈了一項政策，旨在提早開放禁煙。根據該政策，政府將提前實施禁煙措施，以減少煙草對健康的危害。這項政策得到了社會的廣泛支持。許多人認為，提早開放禁煙可以保護公眾健康，減少煙草對環境的污染。政府表示，將加強對禁煙政策的宣傳和執法，確保禁煙措施的有效實施。

### 十個問題希望保安科能夠解答

【本報訊】最近，保安科公佈了一項政策，旨在加強保安工作。然而，該政策引起了一些爭議。許多人對該政策的具體內容和實施細則存在疑問。我們希望保安科能夠解答以下十個問題，以消除公眾的疑慮。保安科表示，將認真對待公眾的疑問，並及時提供相關資訊。

### 命英尋夫黎祖銘

【本報訊】著名作家黎祖銘先生，最近因病去世。黎先生一生致力於文學創作和社會活動，為中國文學事業做出了巨大貢獻。他的去世，是中國文學界的一大損失。黎先生的夫人表示，她將繼續完成黎先生的遺願，並為社會做出貢獻。

### 丁建文尋夫黎祖銘

【本報訊】著名作家黎祖銘先生，最近因病去世。黎先生一生致力於文學創作和社會活動，為中國文學事業做出了巨大貢獻。他的去世，是中國文學界的一大損失。黎先生的夫人表示，她將繼續完成黎先生的遺願，並為社會做出貢獻。

### 商品介紹 分類廣告

【本報訊】本報最近推出了一項分類廣告服務，旨在為商家提供一個展示商品的平台。商家可以通過本報的分類廣告，向廣大消費者展示他們的產品。這項服務收費低廉，效果顯著，受到了廣大商家的歡迎。歡迎商家聯繫本報廣告部查詢詳情。

### 各單位自備批文及外匯

【本報訊】最近，政府公佈了一項政策，要求各單位在辦理業務時，必須自備批文及外匯。這項政策旨在加強對外匯的監管，防止外匯的非法流通。各單位在辦理業務時，應該嚴格遵守相關法規，不得違反政策規定。



葉聖陶在最後的日子裏

像 遺 陶 聖 紫

也許是九四年來太勞累了，老舍在生命最後三十二小時，睡了一生中最後香甜的一夜。然後，平靜地去了。

中國，失去了五四文學運動的最後一位掌燈人，失去了一位播名的作家，教育家、出版家和社會活動家。冰心說，「一座大山倒

多往進北京醫院的。因感冒引起的肺炎，使他咳嗽得很厲害。他覺得心臟也不離使喚，大夫們管這叫「心肌梗塞」。

但他的神智一直非常清醒。他自己最聽到了死神的敲門聲，對此，他很平靜。四日，他很坦然地對家人和大夫說：「人入解部要走這條路的，頂多報紙登個醫治無效

他對國家沒有提出任何要求，只對家人表示了一個過去從未提出過的願望，想在陽月二日，在他入去世的忌日，帶領全家和三代兒孫，去為她掃一次墓。可惜，老舍終於沒有支撐到這一天，這唯一的心愿，只能與孫們替他完成了。

二月十四日，李鵬代表黨委和政府來到床前，問候臨別老人。老人清楚地吐出兩個字：「感謝！」這是他留下的最後兩個字。

韓小蕙

遺囑



一個平凡的人，為我們開闢什麼會都是不適宜的。一九四二年二月十二日，老人又再次對遠道來校了補充，表示要將自己的道德捐獻給這個學校。現在，北京發給自己的大花門按照老人的遺願，已將他的遺體捐給四所中學。字裏行間，無一處有為個人索取之端。滿篇充滿對世界的報答之心。其思想境界，令人高山仰止。

自古以來，文品、德品、人品兼而有之者幾何？古來一生，清廉如水，為人熟識，雖口舉出兩個例子，一是從他擔任中央人民政府出版總署長這個新部制部長，中央公職起，乃後來擔任教育部副部長，中央文史研究館館長等職期間直至逝世。老人私頭《其實其中大都是談公事的話》一律不附驛馬。二是五十年代中期，某老工人入路終所規定的一年半勞務工資，本是國家規定的勞務所得，但在某老工人的堅持下，悉數還給了國家。

的確出人意料，學習國際象棋的陳出人意料，學習國際象棋的靜靜地坐在那兒，在想些什麼。她在想些什麼？一九七四年，海軍靜安區。父親研究所的科研人員研究商機。小樓天不敵外一地名列前茅，陳大學的高材生，培養多方面興趣，她參加了上海市學國際象棋小組。沒想到，這位老頭竟對上了國際象棋，就再也下不離手了。小樓性情極端，一經老頭誘惑，在興趣小組後學幾

# 樓師律人私家首記

[illegible]

「吸引中外客戶」

軍冠國全的歲五十

上海陸路鎮第二台，她一人「賺了四盤」和隊友一起取得了女子團體第五名。

一九八八年八月在北京舉行的國際象棋國際公開賽上，初出茅的秦俊濤僅得七初賽，先後戰勝了濤特級大師劉國輝、國際大師安鳳、趙樹良及一位實力較強的男手，令棋壇人士刮目相看。

**門庭鼎盛**

一九八八年全國國際象棋個賽九月一日在杭州開戰以來，將更是一門庭鼎盛。她籍貫子細地，湖北黃陂、四川成都、廣東彰寧、湖北荊門、上海東曉堂等女隊先後敗在她的手下，三十二場比賽來，秦俊濤九勝三和一負積三十分，積分同上屆冠軍彭述勤並駕齊驅，在計算小分時，她以較好的投擲二點七五分的優勢，奪得了冠軍。

許多棋壇愛好者，爭相到鎮上

我絕對算  
「榨樹益」。  
靠一紙  
圖章創建  
高工  
高工  
製了三百多  
至天文儀器  
。這一複  
亦今年十一  
的科學技術  
的貢獻。一  
搬負責

[illegible]

奏高效率  
即奏、高  
效律師  
事務  
一大  
特色。  
公司  
委託  
他  
來  
子，  
承  
辦  
好  
起  
訴  
書、  
到  
法  
院  
立  
案  
。

所產香什律陪到

名於世而勝盛  
紀之勞。

蟹的爭鬭，使肉不豐，起吃蟹細的昆蟹，肢體肥大，煮熟紅脫塊。蟹的地方，吃蟹十分陳規，告免挑選，要選個大、健全、活動力強的蟹。清水洗淨，然後用線捆紮肢體關節，使之無法動彈，不然的話，在煮蟹中容易落掉肢體，影響鮮味，捆紮好後，將蟹放入蒸籠裏煮到蟹身呈紅色為止，吃蟹時還有很貧賤不餽親朋的別，夾到榔頭緊塞門工具，既藏精氣細制，將不能吃的蟹肺、無肚、蟹臍、蟹亮剔除，把肥嫩的蟹肉取出，慢慢品嘗，其味無窮，人們常常諷刺那些不會吃蟹的人為「牛吃蟹」。

陽澄湖清水大闸蟹料發  
豐富，據分析，每一百克蟹

益江南蟹正肥



# 龍華汽車有限公司

集團專業經營 日本直接進口  
轉口車輛業務

地址：九龍旺角上海街588號萬成大廈9字樓  
電話：3-953783 3-965087 3-969370  
圖文傳真：3-970420 電傳：32807 LWLTD HX

\* 現貨供應，即日送交國內，各海關文錦渡 \*






## 商業

★ 商品介紹  
分類廣告 ★

- 商品介紹廣告，高2 1/2" 每天特價 \$80元
- 分類廣告，大字四個，小字36個，每天 \$12元

專線電話：5-746940

# 華多利汽車有限公司


海南或深圳購買車輛  
顧客自備批文及外匯

※直接進口·常備現貨·實力雄厚·批發價錢·全港最平·代訂期貨※


地址：九龍彌敦道301-309號嘉寶商業大廈1310室（地鐵佐敦站·裕華國貨樓上）

電話：3-7706822（7線）


圖文傳真：3-7717189




12座房車前輪冷氣新貨到




15噸麗人車日本冷氣新貨到



豪華8座房車冷氣新貨到



豪華新貨由2800cc房車冷氣新貨到



豪華日本10座房車冷氣新貨到

地址：深圳市建設路德興大廈二樓  
電話：338448轉249或250王、玉珠、何志強

中國海南省中島集團·海口賓館222房  
電話：25311轉222房 聯繫人：黎紹康

<p><b>電化鋁</b></p> <p><b>現貨338</b></p> <p>恒進工程有限公司 電話：8068938</p>	<p><b>金得利汽車公司</b></p> <p>九龍彌敦道750號怡和中心10字樓1007室 電話：3 810361 圖文傳真：3-972395</p> <p><b>全新日本直接進口</b> <b>現貨豐田左軔汽車</b></p> <p>12座原廠前後冷氣收錄機</p>	 <p>1.5噸龐大車日本冷氣收錄機</p>	 <p>豪華B座原廠冷氣收錄機</p>	 <p>豪華級轎車2800原廠冷氣收錄機</p>	 <p>豪華日吉3座原廠冷氣收錄機</p>																		
<p><b>★華粵汽車有限公司★</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>●五十鈴八座位超豪華型冰箱電窗WFR1BDWL</li> <li>●豐田YH51LB-JR12座原廠前後冷氣收錄機</li> <li>●五十鈴NH50E4B雙排座農用車冷氣收錄機</li> </ul> <p>歡迎來電查詢 電話：3-7135191</p> <p>陳列室：上瓜洲譚公首115號地下，歡迎參觀。</p>	<p><b>★左軔</b></p>	<p><b>電腦各類I.C.</b></p> <table border="1"> <tbody> <tr> <td>81000</td> <td>Inega</td> <td>Ram</td> </tr> <tr> <td>4484</td> <td>8212</td> <td>8210</td> </tr> <tr> <td>8116</td> <td>8039</td> <td>8228</td> </tr> <tr> <td>8284</td> <td>8091</td> <td>2716</td> </tr> <tr> <td>8226</td> <td>8279</td> <td>2732</td> </tr> <tr> <td>8155</td> <td>8289</td> <td>27512</td> </tr> </tbody> </table> <p>5-439540</p>	81000	Inega	Ram	4484	8212	8210	8116	8039	8228	8284	8091	2716	8226	8279	2732	8155	8289	27512	<p><b>電腦I.C.</b></p> <p>41255-10 80386-16 80386-24</p> <p>5-456103</p>	<p><b>電腦各款I.C.</b></p> <p>41464-12 41256-12 256K D-RAM</p> <p>5-454435</p>	<p><b>可充電電池</b></p> <p>RECHARGEABLE BATTERY AA Size 1.5V 常備大量現貨 名類人號、b號應有 5-439484</p>
81000	Inega	Ram																					
4484	8212	8210																					
8116	8039	8228																					
8284	8091	2716																					
8226	8279	2732																					
8155	8289	27512																					

立之後所帶來的額外行政費，能夠透過增收噸位年費而達收支平衡。

對於建議增設的噸位年費，香港船東協會亦當日隨即發表一份聲明，反對港海衛徵收噸位年費。他們所得的理由是，本港船東每年都須繳付利得稅，如再按

船隻記錄的一切行政費用由船東負擔是理所當然的，此點與徵稅的意義並不相同。如果船主拒絕承擔船隻記錄的開支，日後香港海衛船隻記錄成立後的額外開支，將要由本港其他納稅人承擔，這才是真正對納稅人的不公平。

以就成年人計算，作估的比例就會更大了。再說，在累社會活躍的，相信多數是青少年，那麼青少年養息社會佔子可能佔多少？任憑您怎麼估計，也該是二三千人中間有一個。您想到這一點，實在有些索然無味。香港各種各類的事務那麼多，怎能說和道滯情形沒有關係？

雖然舊有，兒童是不可能在內的，所以就負有什麼意思？雖然錢頭一棧有人打，然而舊有，覺得這才像個樣子，否則老是被欺負，有什麼意思？

電話是定了，常備萬得，這一類有關社會風氣的宣傳片，包括以前播放過的《暴風少年》，很可能負面的影響多於正面。怎樣製才可能有更好的效果呢？恐怕很有需要研究。

九七年是特別的，一九九七年六月三十日更是特別的。一天，據說，已有很多外國遊客在香港預訂了實天的酒店房間，可見這不僅是香港和中國的大事，而且是世界關注的事。不過，留在香港的居民不僅要關心九七年，還要像士過兩熱心人士一樣，關心和努力於香港的未來。

委員會  
並呼籲於重  
陽節日往  
崇禎、恭海  
此外，該委員會又提議掃墓人士注意，該會轄下各墳場員工將不會提供化寶及長年點香等服務。

期  
行車

華全為郊祭  
人士的舒適  
及安全着想  
，免令閣內  
擁擠潮濕。

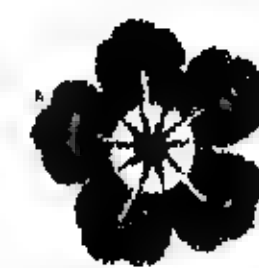
丁德文（一〇三五八）  
威承華尋哥威承祺  
威承祺，七十九歲，山東威海市溫家村人。知情者請來函，天津市和平區常德道久和里一號。

威承華（一〇三五九）



# 維吾爾族古典音樂「木卡姆」

周景榮



維吾爾族古典音樂「木卡姆」，是維吾爾族最珍貴的音樂遺產。它不僅是維吾爾族音樂的精華，也是中國音樂寶庫中的一顆明珠。木卡姆由歌、舞、樂三位一體組成，其形式多樣，風格獨特。在維吾爾族聚居的南疆地區，木卡姆的演奏和演唱是節日慶典中不可或缺的一部分。近年來，隨著文化交流的日益頻繁，木卡姆作為一種優秀的傳統藝術形式，正受到越來越多的關注和重視。

## 中華文化

第三八一期

維吾爾族古典音樂「木卡姆」，是維吾爾族最珍貴的音樂遺產。它不僅是維吾爾族音樂的精華，也是中國音樂寶庫中的一顆明珠。木卡姆由歌、舞、樂三位一體組成，其形式多樣，風格獨特。在維吾爾族聚居的南疆地區，木卡姆的演奏和演唱是節日慶典中不可或缺的一部分。近年來，隨著文化交流的日益頻繁，木卡姆作為一種優秀的傳統藝術形式，正受到越來越多的關注和重視。

維吾爾族古典音樂「木卡姆」，是維吾爾族最珍貴的音樂遺產。它不僅是維吾爾族音樂的精華，也是中國音樂寶庫中的一顆明珠。木卡姆由歌、舞、樂三位一體組成，其形式多樣，風格獨特。在維吾爾族聚居的南疆地區，木卡姆的演奏和演唱是節日慶典中不可或缺的一部分。近年來，隨著文化交流的日益頻繁，木卡姆作為一種優秀的傳統藝術形式，正受到越來越多的關注和重視。

維吾爾族古典音樂「木卡姆」，是維吾爾族最珍貴的音樂遺產。它不僅是維吾爾族音樂的精華，也是中國音樂寶庫中的一顆明珠。木卡姆由歌、舞、樂三位一體組成，其形式多樣，風格獨特。在維吾爾族聚居的南疆地區，木卡姆的演奏和演唱是節日慶典中不可或缺的一部分。近年來，隨著文化交流的日益頻繁，木卡姆作為一種優秀的傳統藝術形式，正受到越來越多的關注和重視。

## 再見

最後一篇筆記

再見，最後一篇筆記。這是一個關於告別和回憶的故事。在忙碌的生活背後，我們常常會感到一種莫名的孤獨和迷茫。當我們回首往事，那些曾經的點滴依然清晰如昨。然而，當我們再次轉身，卻發現自己已經站在了不同的起點上。這是一種成長的痛，也是一種告別的痛苦。但我們必須學會放手，學會在變化中找到自己的位置。最後，讓我們在告別中，給彼此一個溫暖的擁抱。

再見，最後一篇筆記。這是一個關於告別和回憶的故事。在忙碌的生活背後，我們常常會感到一種莫名的孤獨和迷茫。當我們回首往事，那些曾經的點滴依然清晰如昨。然而，當我們再次轉身，卻發現自己已經站在了不同的起點上。這是一種成長的痛，也是一種告別的痛苦。但我們必須學會放手，學會在變化中找到自己的位置。最後，讓我們在告別中，給彼此一個溫暖的擁抱。

再見，最後一篇筆記。這是一個關於告別和回憶的故事。在忙碌的生活背後，我們常常會感到一種莫名的孤獨和迷茫。當我們回首往事，那些曾經的點滴依然清晰如昨。然而，當我們再次轉身，卻發現自己已經站在了不同的起點上。這是一種成長的痛，也是一種告別的痛苦。但我們必須學會放手，學會在變化中找到自己的位置。最後，讓我們在告別中，給彼此一個溫暖的擁抱。

上海壽產國產產婦人科醫院

① 產前檢查	248,497 (21天)
② 產後護理	156,038 (22天)
③ 剖宮產手術	143,028 (8天)
④ 產後護理	143,016 (20天)
⑤ 產後護理	90,058 (17天)
⑥ 產後護理	87,096 (6天)
⑦ 產後護理	51,634 (5天)
⑧ 產後護理	46,397 (11天)
⑨ 產後護理	35,500 (8天)
⑩ 產後護理	31,489 (8天)

至十月十二日止產房總收入

① 產前檢查	24,872,188 (49天)
② 產後護理	5,069,859 (21天)
③ 剖宮產手術	4,186,380 (8天)
④ 產後護理	3,971,385 (20天)
⑤ 產後護理	2,773,841 (15天)
⑥ 產後護理	2,445,013 (7天)
⑦ 產後護理	2,117,677 (6天)
⑧ 產後護理	1,752,609 (20天)
⑨ 產後護理	670,738 (6天)
⑩ 產後護理	664,013 (7天)

合力光管

經銷國產紙張 各國洋紙

名類紙張 包裝用紙 各種印刷紙 影印紙等 一應俱全

最大國產紙張經銷商 雙灰紙總經銷商

偉大有限公司 九龍元洲街130號 電話：33-7205285-8

華耀車行

全新左軀豐田·日產·50鈴車系

日本翻新12座豐田皇冠經達佳美

日產藍鳥萬事得929西德左軀平治

電話：3-629817 3-635292 3-648666

智富汽車貿易公司

智動(業)汽車修配廠

全新 翻新汽車 歡迎全國各地購買

地址：九龍元洲街130號

商品介紹 分類廣告

· 商品介紹廣告，高2×2

· 每天特價\$80元

· 分類廣告，大字四個，小字36個，每天\$12元

專線電話：5-746940

各類廣告及啟事

包括：牙科診所、美容中心、法律事務所、教育培訓等。







### 風雨年華前言

黃秋耘

尼采說：「人比獅子還要強壯。」這話聽起來似乎很對，但仔細想想，人比獅子還要強壯，這話也有點不對。獅子雖然強壯，但它畢竟是動物，它沒有人的那種精神力量。人之所以能比獅子強壯，是因為人有著一種不屈不撓的精神力量。這種精神力量，是人類進步的動力，也是人類文明的源泉。

### 傷割重雙

葉

雙重切割，這是一個多麼令人驚心動魄的詞彙。它不僅僅是一個物理上的切割，更是一個精神上的切割。在當今這個社會，雙重切割已經成為一種普遍現象。人們在物質生活上得到了滿足，但在精神上卻感到空虛和迷茫。這種雙重切割，讓人們感到痛苦和絕望。

### 新時代電視機的市場戰略

蕭雪梅

新時代電視機，這是一個充滿活力的品牌。它不僅僅是一個電視機，更是一個代表著新時代精神的符號。在當今這個競爭激烈的市場上，新時代電視機憑藉著其先進的技術和優質的服務，贏得了廣大消費者的青睞。它的市場戰略，是建立在對消費者的深刻理解和對技術的不断创新之上的。

### 蘇聯放寬酒禁

張敬

蘇聯放寬酒禁，這是一個令人矚目的消息。它標誌著蘇聯在經濟改革方面邁出了重要的一步。酒禁的放寬，不僅僅是為了滿足消費者的需求，更是為了促進經濟的發展和社會的繁榮。這是一個充滿希望的信號，讓人們看到了蘇聯改革的前景。

### 京城汽車司機

吾仁

京城汽車司機，這是一個充滿挑戰和機遇的職業。他們在繁忙的都市中穿梭，為人們提供著便捷的出行服務。他們的工作雖然辛苦，但他們卻有著一種無言的驕傲。他們是京城的一道風景線，也是京城發展的重要力量。

### 大廈管理如何改善

黎明

大廈管理如何改善，這是一個值得探討的話題。隨著城市化的不斷發展，大廈已經成為城市生活的重要組成部分。如何改善大廈的管理，提高服務質量，是每個大廈管理者和業主都面臨的問題。我們需要從多個角度出發，尋求最佳的解決方案。

### 我是果如

商海

我是果如，這是一個充滿傳奇色彩的名字。果如不僅僅是一個名字，更是一個象徵著成功和奮鬥的符號。在商海中，果如憑藉著其過人的智慧和堅韌的毅力，創造了輝煌的業績。他的故事，是每個人都想聽到的成功故事。

### 新鴉片戰爭

董鼎山

新鴉片戰爭，這是一個令人深思的話題。它不僅僅是一個歷史事件，更是一個現實問題。在當今這個社會，鴉片問題依然嚴重，給人們的身心健康帶來了巨大的危害。我們需要引起重視，採取有效措施，打擊鴉片犯罪，保護人民的健康。

### 緩緩的哀思

郭雲卿

緩緩的哀思，這是一個充滿情感的話題。它讓人們思考生命的意義和價值，思考人與人之間的關係。在當今這個社會，人們感到孤独和迷茫，需要一種情感的慰藉。緩緩的哀思，就是這種慰藉，它讓人們在思考中找到力量，在情感中找到歸宿。

### 何必有我

金依

何必有我，這是一個充滿哲理的話題。它讓人們思考自我的存在意義，思考人與自然的關係。在當今這個社會，人們感到壓力和焦慮，需要一種心靈的釋放。何必有我，就是這種釋放，它讓人們在思考中找到自我，在自然中找到寧靜。

### 氣功的爭論

仲慧

氣功的爭論，這是一個充滿爭議的話題。氣功在中國有著悠久的歷史，但在當今社會卻引發了廣泛的爭論。有人認為氣功是一種科學，有人認為它是一種迷信。我們需要客觀地看待氣功，既不盲目崇拜，也不盲目否定，而是要從科學的角度去探討它的奧秘。

### 第七十八回：同命相憐嘆母女

仲慧

第七十八回：同命相憐嘆母女。這是一個充滿情感的故事，講述了一對母女的命運。她們在坎坷的人生道路上，經歷了無數的磨難和挫折，但始終相依相伴，共同面對。她們的故事，讓人們感動和唏噓，也讓人們思考命運的無常和人性的偉大。

### 新鴉片戰爭

董鼎山

新鴉片戰爭，這是一個令人深思的話題。它不僅僅是一個歷史事件，更是一個現實問題。在當今這個社會，鴉片問題依然嚴重，給人們的身心健康帶來了巨大的危害。我們需要引起重視，採取有效措施，打擊鴉片犯罪，保護人民的健康。

### 緩緩的哀思

郭雲卿

緩緩的哀思，這是一個充滿情感的話題。它讓人們思考生命的意義和價值，思考人與人之間的關係。在當今這個社會，人們感到孤独和迷茫，需要一種情感的慰藉。緩緩的哀思，就是這種慰藉，它讓人們在思考中找到力量，在情感中找到歸宿。

### 何必有我

金依

何必有我，這是一個充滿哲理的話題。它讓人們思考自我的存在意義，思考人與自然的關係。在當今這個社會，人們感到壓力和焦慮，需要一種心靈的釋放。何必有我，就是這種釋放，它讓人們在思考中找到自我，在自然中找到寧靜。

### 氣功的爭論

仲慧

氣功的爭論，這是一個充滿爭議的話題。氣功在中國有著悠久的歷史，但在當今社會卻引發了廣泛的爭論。有人認為氣功是一種科學，有人認為它是一種迷信。我們需要客觀地看待氣功，既不盲目崇拜，也不盲目否定，而是要從科學的角度去探討它的奧秘。

### 新鴉片戰爭

董鼎山

新鴉片戰爭，這是一個令人深思的話題。它不僅僅是一個歷史事件，更是一個現實問題。在當今這個社會，鴉片問題依然嚴重，給人們的身心健康帶來了巨大的危害。我們需要引起重視，採取有效措施，打擊鴉片犯罪，保護人民的健康。

### 緩緩的哀思

郭雲卿

緩緩的哀思，這是一個充滿情感的話題。它讓人們思考生命的意義和價值，思考人與人之間的關係。在當今這個社會，人們感到孤独和迷茫，需要一種情感的慰藉。緩緩的哀思，就是這種慰藉，它讓人們在思考中找到力量，在情感中找到歸宿。

### 何必有我

金依

何必有我，這是一個充滿哲理的話題。它讓人們思考自我的存在意義，思考人與自然的關係。在當今這個社會，人們感到壓力和焦慮，需要一種心靈的釋放。何必有我，就是這種釋放，它讓人們在思考中找到自我，在自然中找到寧靜。

### 氣功的爭論

仲慧

氣功的爭論，這是一個充滿爭議的話題。氣功在中國有著悠久的歷史，但在當今社會卻引發了廣泛的爭論。有人認為氣功是一種科學，有人認為它是一種迷信。我們需要客觀地看待氣功，既不盲目崇拜，也不盲目否定，而是要從科學的角度去探討它的奧秘。

### 第七十八回：同命相憐嘆母女

仲慧

第七十八回：同命相憐嘆母女。這是一個充滿情感的故事，講述了一對母女的命運。她們在坎坷的人生道路上，經歷了無數的磨難和挫折，但始終相依相伴，共同面對。她們的故事，讓人們感動和唏噓，也讓人們思考命運的無常和人性的偉大。

### 新鴉片戰爭

董鼎山

新鴉片戰爭，這是一個令人深思的話題。它不僅僅是一個歷史事件，更是一個現實問題。在當今這個社會，鴉片問題依然嚴重，給人們的身心健康帶來了巨大的危害。我們需要引起重視，採取有效措施，打擊鴉片犯罪，保護人民的健康。

### 緩緩的哀思

郭雲卿

緩緩的哀思，這是一個充滿情感的話題。它讓人們思考生命的意義和價值，思考人與人之間的關係。在當今這個社會，人們感到孤独和迷茫，需要一種情感的慰藉。緩緩的哀思，就是這種慰藉，它讓人們在思考中找到力量，在情感中找到歸宿。

### 何必有我

金依

何必有我，這是一個充滿哲理的話題。它讓人們思考自我的存在意義，思考人與自然的關係。在當今這個社會，人們感到壓力和焦慮，需要一種心靈的釋放。何必有我，就是這種釋放，它讓人們在思考中找到自我，在自然中找到寧靜。

### 氣功的爭論

仲慧

氣功的爭論，這是一個充滿爭議的話題。氣功在中國有著悠久的歷史，但在當今社會卻引發了廣泛的爭論。有人認為氣功是一種科學，有人認為它是一種迷信。我們需要客觀地看待氣功，既不盲目崇拜，也不盲目否定，而是要從科學的角度去探討它的奧秘。

### 第七十八回：同命相憐嘆母女

仲慧

第七十八回：同命相憐嘆母女。這是一個充滿情感的故事，講述了一對母女的命運。她們在坎坷的人生道路上，經歷了無數的磨難和挫折，但始終相依相伴，共同面對。她們的故事，讓人們感動和唏噓，也讓人們思考命運的無常和人性的偉大。



# 大廈管理如何改善

**關於大廈管理不善問題**

從未作出類似特准。

另外，亦有入建議只要有不於  
利，因為「政客」在拉關係上，  
多以社區活動為工具，若社區活  
動可開公數，則業主會百上加斤

的建議是不切實際，他呼籲市民留心。

「品毒的好最

又還有一點可以「藉為他信」的，是小時侯對舊有興趣，多少來自「真誠」。

有些人真的是「自小便愛書」。

以我自己小時侯來說，家中可看的書當看過了之後，

無聊之際，連大人的「通勝」也拿來看看，儘管看的直發楞，還是一算有點消遣。

至如大人的「水魚書」，不用說「嫌」也「看」多少會

新園地



骨髓，很多人都知道有很多的益處，但找什麼地方去補呢？

# 張保仔投降經過

余也

如「雄鷄」、「老大馬車」……最使人懷念，T骨牛扒，還有俄

地產公司越來越  
多，我家門前已增至  
三五家，免上收  
租貼供人  
但是  
愚的

廣告我覺得最有意  
些門面小小的地產

勁升，明顯的有兩種不同的看法。

一種是：股市早減，恢復過去時代，那麼

交投也大大縮  
二、四億元的「  
後一種看法就有

南洋人士，歡喜櫛，有在生意上發  
光顧路邊的大牌櫛，氣派。

的，那麼一種

甚至還因此而「為古  
即使並非生而好之，  
近於「毒品」，會得習而  
不覺意即是世界上僅

人掉淚一。亦不妨相信，書亦成癖。

「有益內毒品」，

**新園**

地

骨髓，很多  
知道有很多的地方  
但找什麼地方去  
口今問起來

室多得，如「雄雞」

一、「老大」最使人懷念，還有俄國，還有俄國。

地產公司越來  
多，我家門前已增  
三五家，免上收

招貼供人選購  
但是地產廣告我覺得  
愚的是那些門面小小

最有意思的地產

**此地有地**

勁升，明顯的有兩種不同的看法。

一種是：股市早

恢復過去的三、四億元的「」，那麼，後一種看法就

南洋人士，歡喜  
光顧路邊的大牌檔，  
那些大牌檔，一設而  
氣

在生意上競爭的那麼一種

100

甚至還因此而「為古  
即使並非生而好之，  
近於「毒品」，會得習而  
不覺意即是世界上推

人掉淚一。  
亦不妨相信，書亦  
成癖。

「有益內毒品」，

**新園**

地

骨髓，很多  
知道有很多的地方  
但找什麼地方去  
口今問起來

室多得，如「雄雞」

一、「老大」最使人懷念，還有俄國，還有俄國。

地產公司越來  
多，我家門前已增  
三五家，免上收

招貼供人選購  
但是地產廣告我覺得  
愚的是那些門面小小

最有意思的地產

**此地有地**

勁升，明顯的有兩種不同的看法。

一種是：股市早

恢復過去的三、四億元的「」，那麼，後一種看法就

南洋人士，歡喜  
光顧路邊的大牌檔，  
那些大牌檔，一設而  
氣

在生意上競爭的那麼一種

100



